

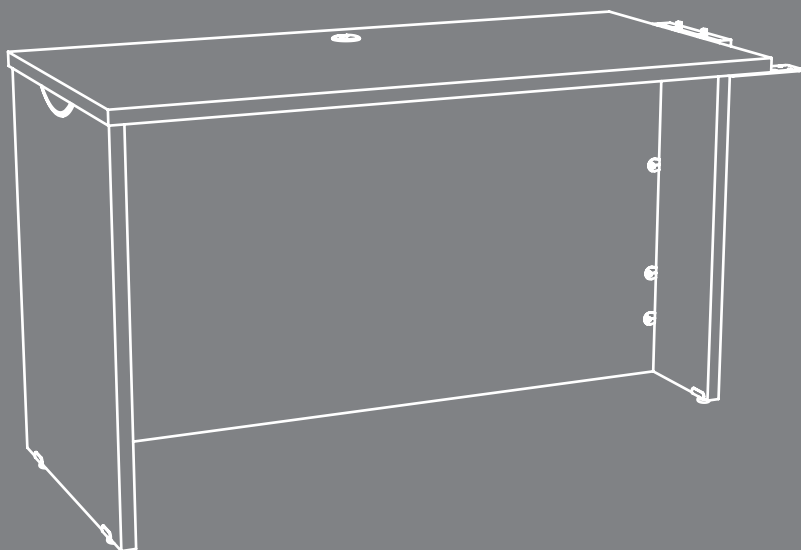
## CONTACT US FIRST BEFORE MAKING ANY RETURNS TO THE RETAILER.

Visit [sauder.com/service](https://www.sauder.com/service) to order replacement parts, view video assembly tips, or chat with a live rep.  
Prefer the phone? Call or Text 800.523.3987.

Customer Service is available Monday-Friday - 8:30 a.m. to 5:00 p.m. ET (except holidays)



For **left** and **right**  
brains, alike.



## Desk Return

Via Collection | **Model 424464**



Scan to rate and review  
your piece at **Sauder.com**

*Your opinion matters!*



**NOTE:** THIS INSTRUCTION  
BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT**  
SAFETY INFORMATION.

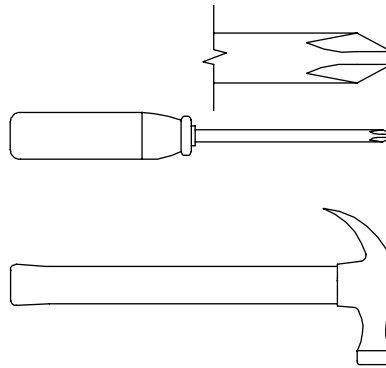
PLEASE READ AND KEEP FOR  
FUTURE REFERENCE.

English pg 1-26  
Français pg 27-31  
Español pg 32-36

Lot # **529677**  
Purchased: \_\_\_\_\_

06/14/19

Part Identification	3
Hardware Identification	4
Assembly Steps	5-26
Français	27-31
Español	32-36
Safety	37-38
Warranty	39



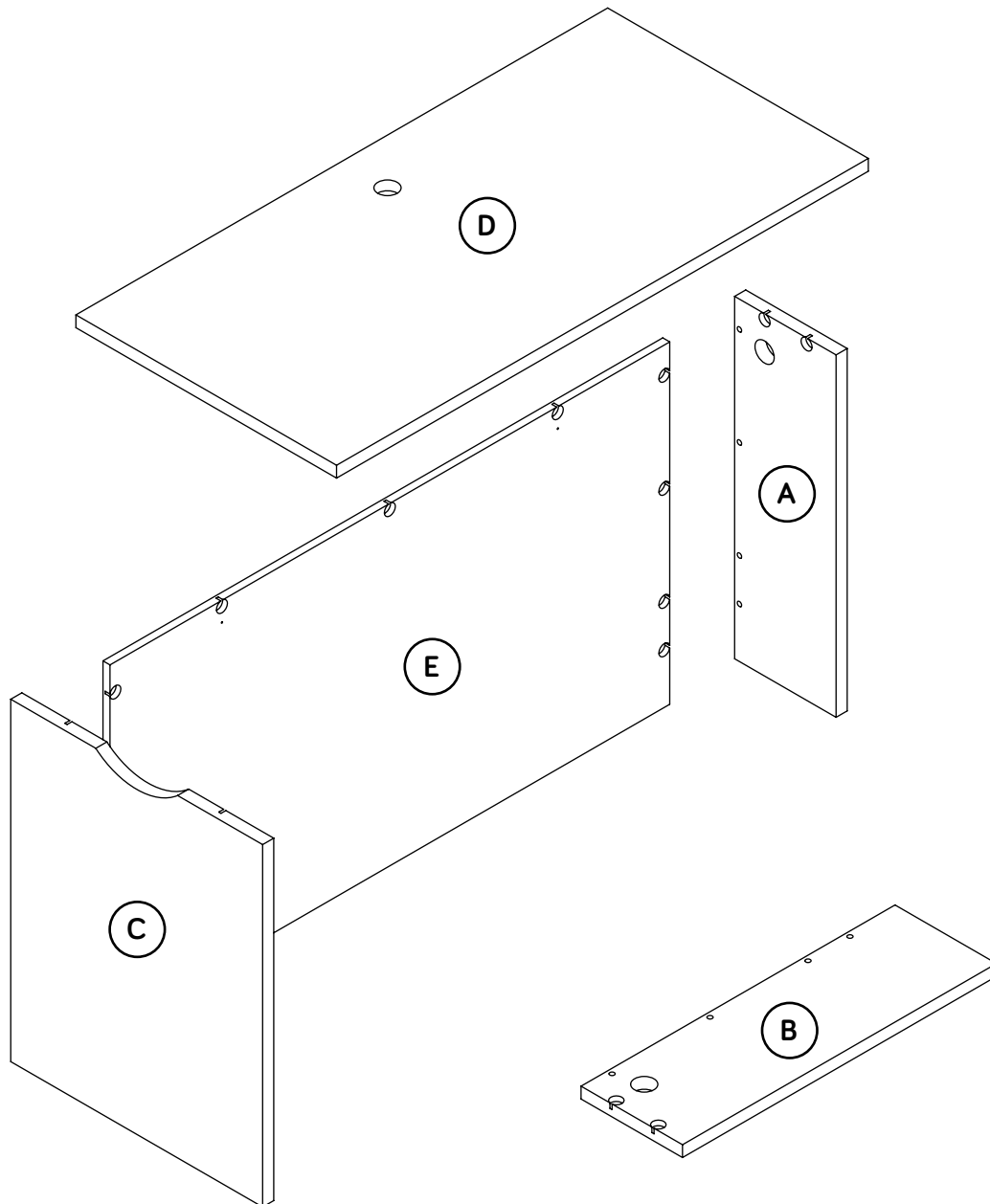
No. 2 Phillips Screwdriver  
Tip Shown Actual Size

Hammer  
Not actual size 😊



⚠ While not all parts are labeled, some of the parts will have a label or an inked letter on the edge to help distinguish similar parts from each other. Use this part identification to help identify similar parts.

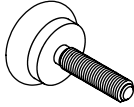
A	RIGHT END (1)
B	LEFT END (1)
C	LARGE END (1)
D	TOP (1)
E	BACK (1)



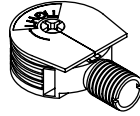
# Hardware Identification

† Screws are shown actual size. You may receive extra hardware with your unit.

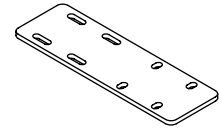
**16E** LEVELER - 3



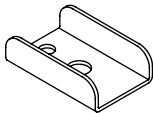
**7F** TWIST-LOCK® FASTENER - 19



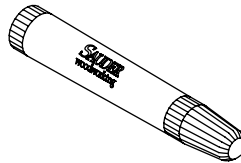
**14G** CONNECTOR PLATE - 2



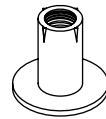
**32G** LEVELER BRACKET - 3



**10M** TOUCH-UP PEN - 1



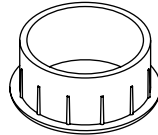
**14M** PROPEL NUT - 3



**26P** HOLE PLUG - 4



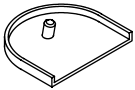
**38P** GROMMET - 1



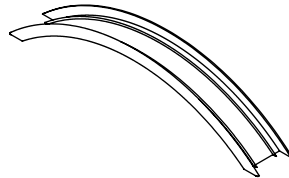
**39P** GROMMET CAP - 1



**61P** TWIST-LOCK® FASTENER COVER - 19



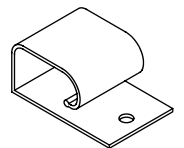
**63P** HALF GROMMET - 1



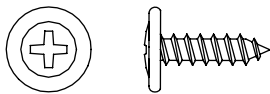
**64P** HALF GROMMET CAP - 1



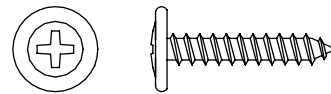
**65P** CORD MANAGER - 2



**1S** BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREW - 2



**17S** BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREW - 16



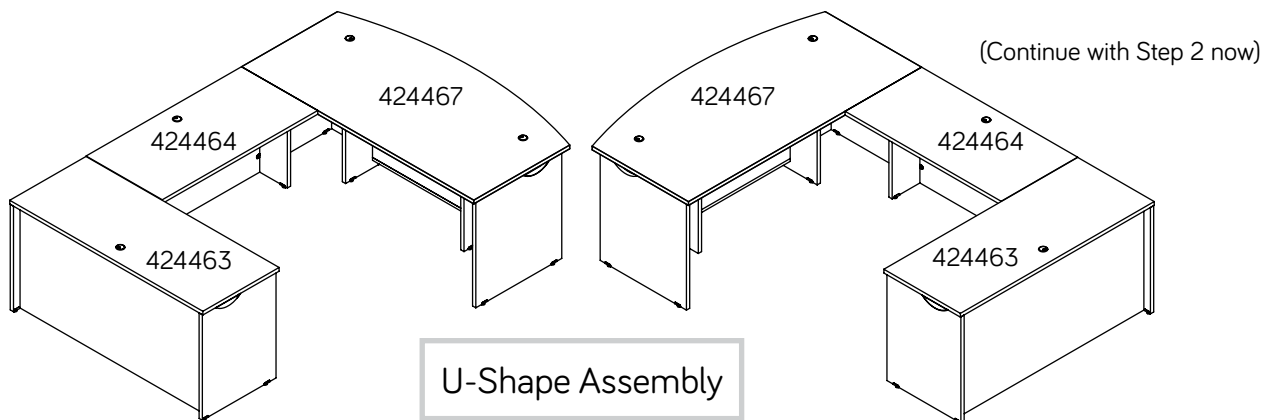
# Step 1

Look for this icon. It means a video assembly tip is available at [www.sauder.com/service/tips](http://www.sauder.com/service/tips)  
Find the numbered video or scan the QR code.

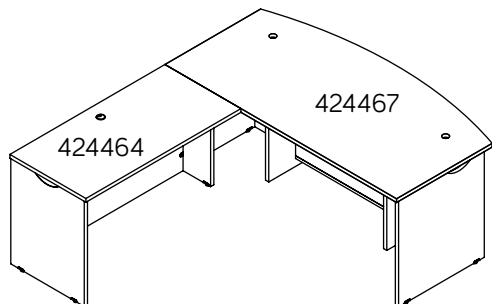


✚ You have the choice of assembling this unit six ways:

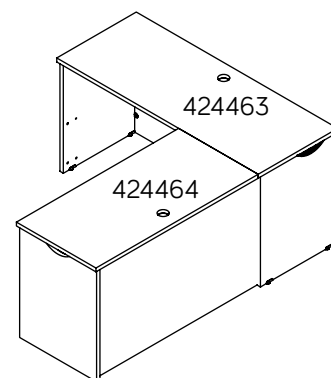
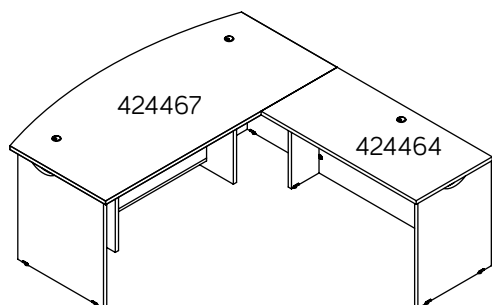
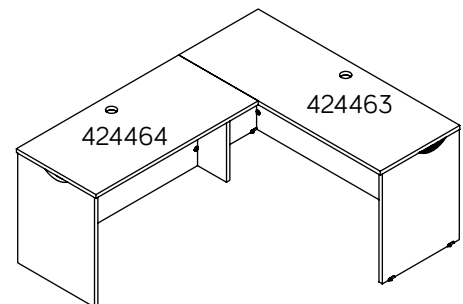
- ✚ 1. If attaching the 424464 Desk Return to the right or left side of the 424467 Executive Desk and 424463 Credenza (for a U-Shape configuration), continue with Step 2.
- ✚ 2. If attaching the 424464 Desk Return to the right or left side of the 424467 Executive Desk (for an L-Shape configuration), continue with Step 7.
- ✚ 3. If attaching the 424464 Desk Return to the right or left side of the 424463 Credenza (for an L-Shape configuration), continue with Step 15.



(Continue with Step 7 now)



(Continue with Step 15 now)



L-Shape Assembly

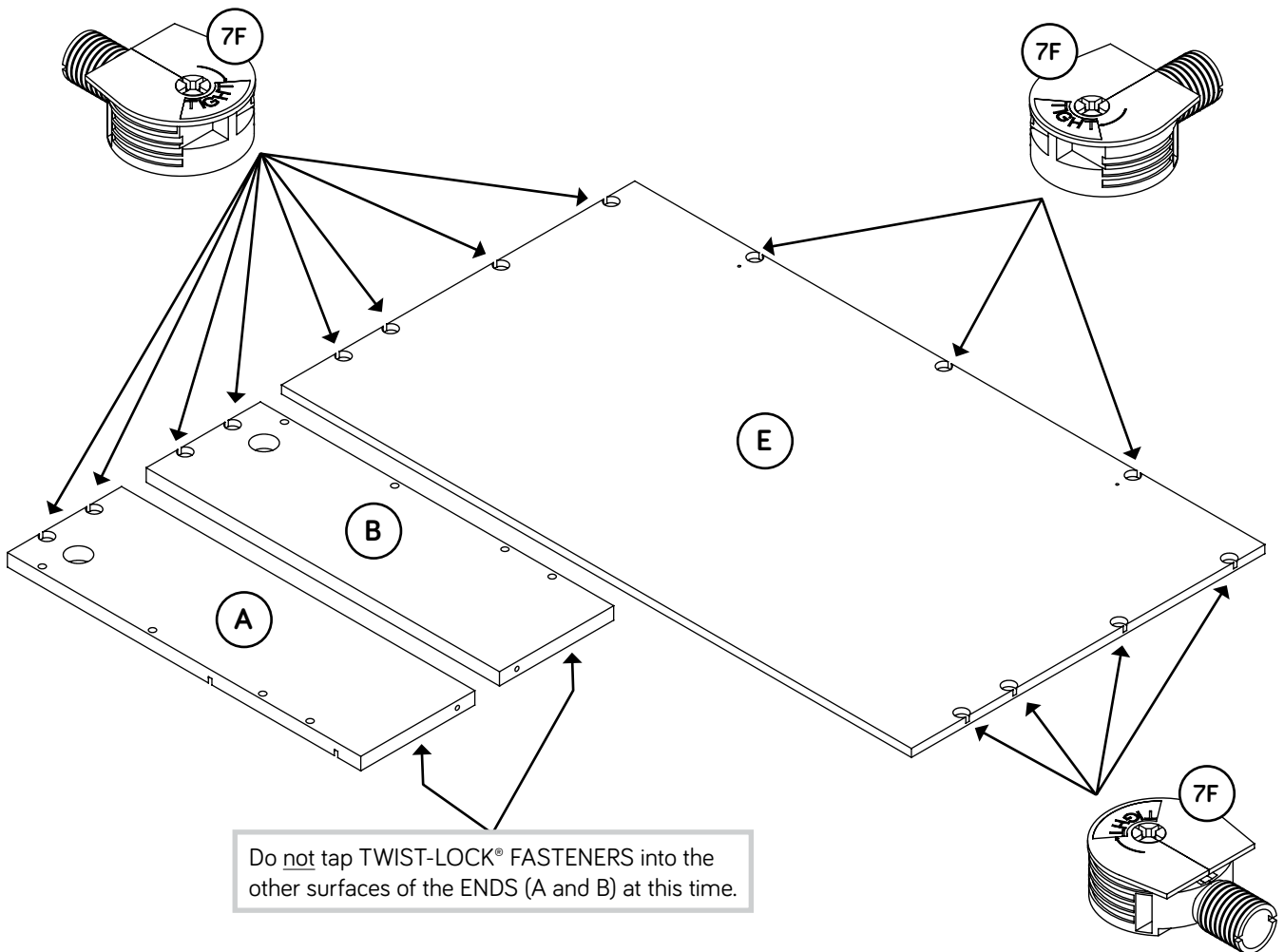
# Step 2

## U-Shape Assembly



- ✦ Assemble your unit on a carpeted floor or on the empty carton to avoid scratching your unit or the floor.
- ✦ Push a TWIST-LOCK® FASTENER (7F) into the large holes in the ENDS (A and B) and BACK (E).
- ✦ NOTE: The LARGE END (C) is not used in the U-Shape assembly.

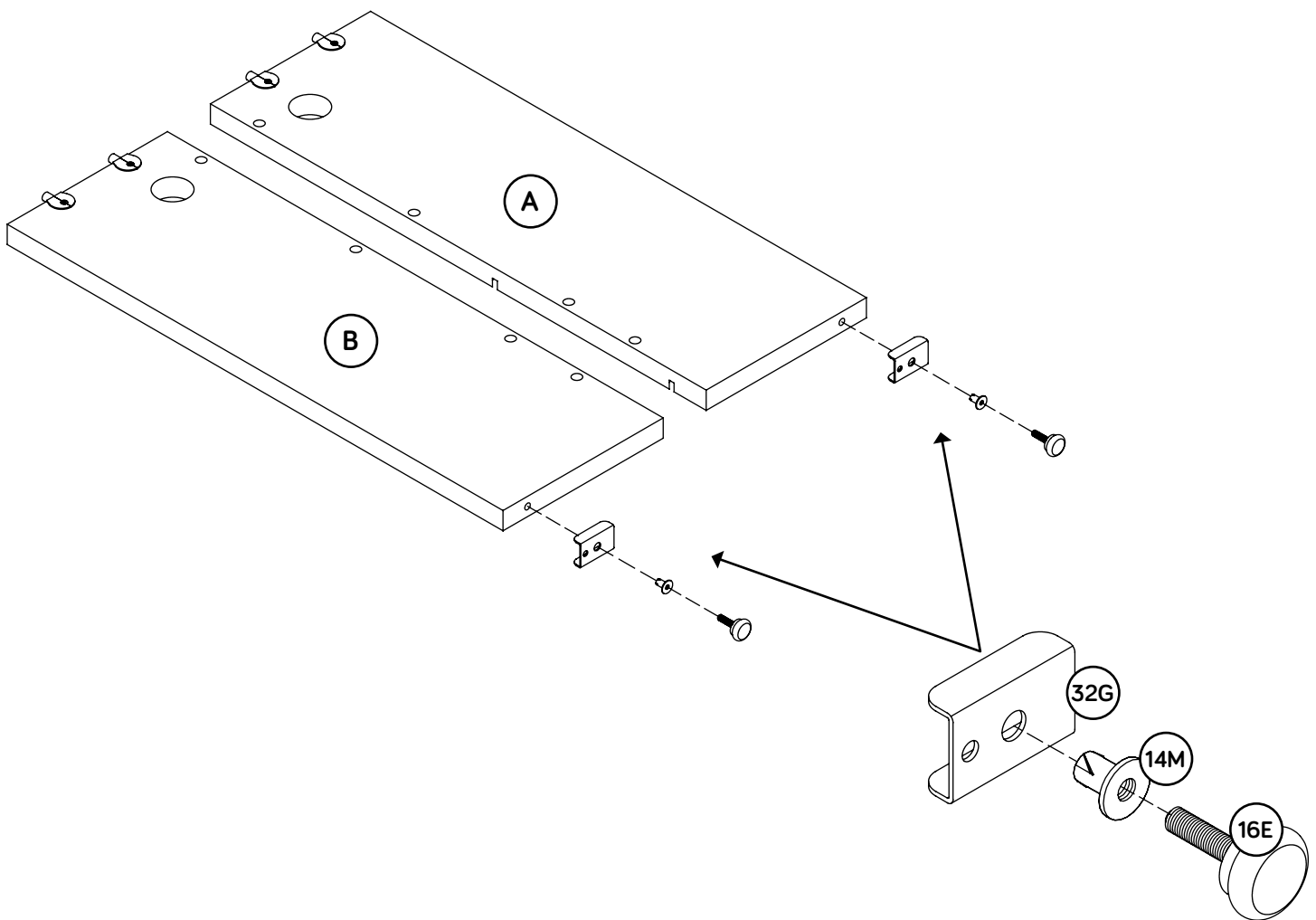
Do not tighten the TWIST-LOCK® FASTENERS in this step.



# Step 3

## U-Shape Assembly

- ✦ Push two LEVELER BRACKETS (32G) over the holes in the bottom edges of the ENDS (A and B).
- ✦ Use a hammer to drive a PROPEL NUT (14M) into the holes in the LEVELER BRACKETS (32G) and ENDS (A and B). Now, turn a LEVELER (16E) into each PROPEL NUT.
- ✦ **NOTE:** To raise a corner of the unit, turn the LEVELER counter-clockwise. To lower a corner, turn the LEVELER clockwise.

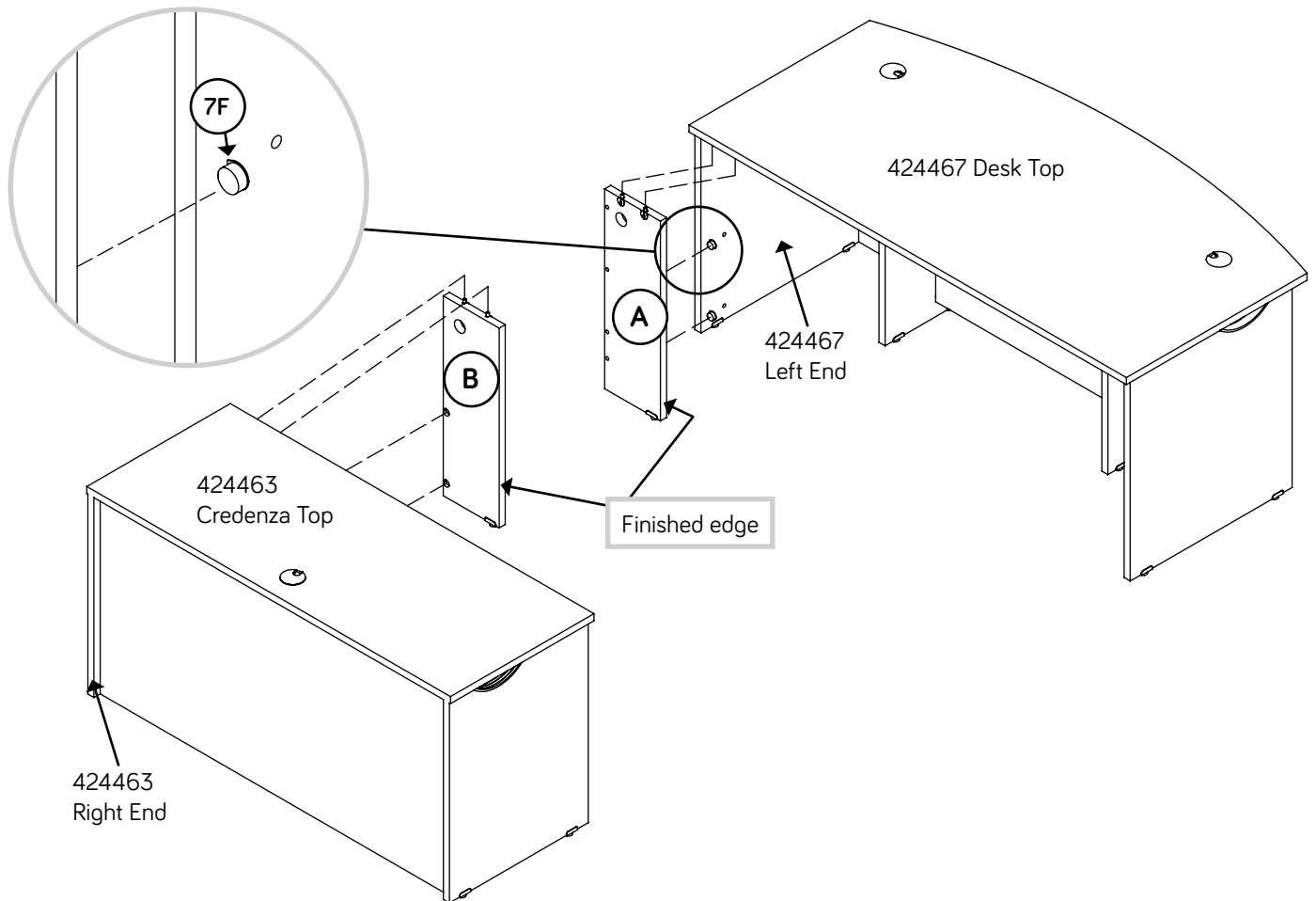


# Step 4

## U-Shape Assembly



- ✦ Insert the dowel end of four TWIST-LOCK® FASTENERS (7F) into the 424467 Left End and 424463 Right End as shown in the enlarged diagram.
- ✦ **NOTE:** If you already pushed TWIST-LOCK® FASTENERS into the holes in the ENDS (A and B), pull the FASTENERS back out of the holes. Pull at the front and back edges, slowly working the FASTENERS out of the holes.
- ✦ Push the ENDS (A and B) onto the TWIST-LOCK® FASTENERS in the 424463 Right End and 424467 Left End. Now, tighten eight TWIST-LOCK® FASTENERS.

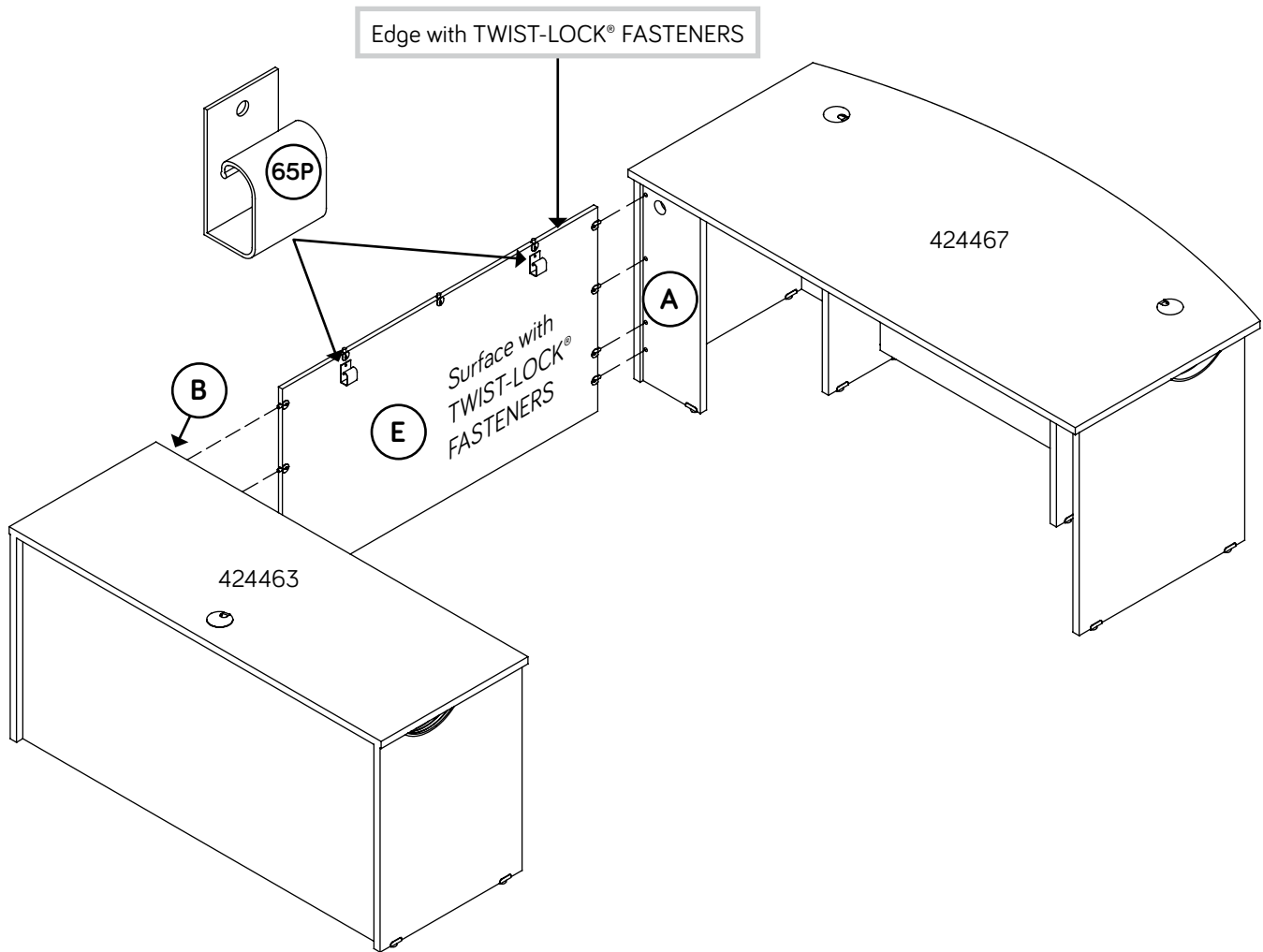
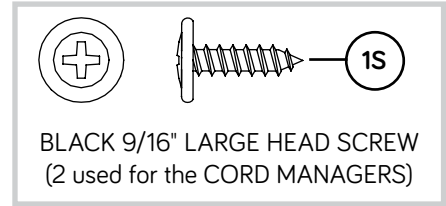


# Step 5

## U-Shape Assembly



- ⚠ **NOTE:** Before beginning this step, separate the BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S) and BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S). Do not confuse these SCREWS.
- ⚠ Fasten the BACK (E) to the ENDS (A and B). Tighten eight TWIST-LOCK® FASTENERS.
- ⚠ Fasten two CORD MANAGERS (65P) to the BACK (E). Use two BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S).

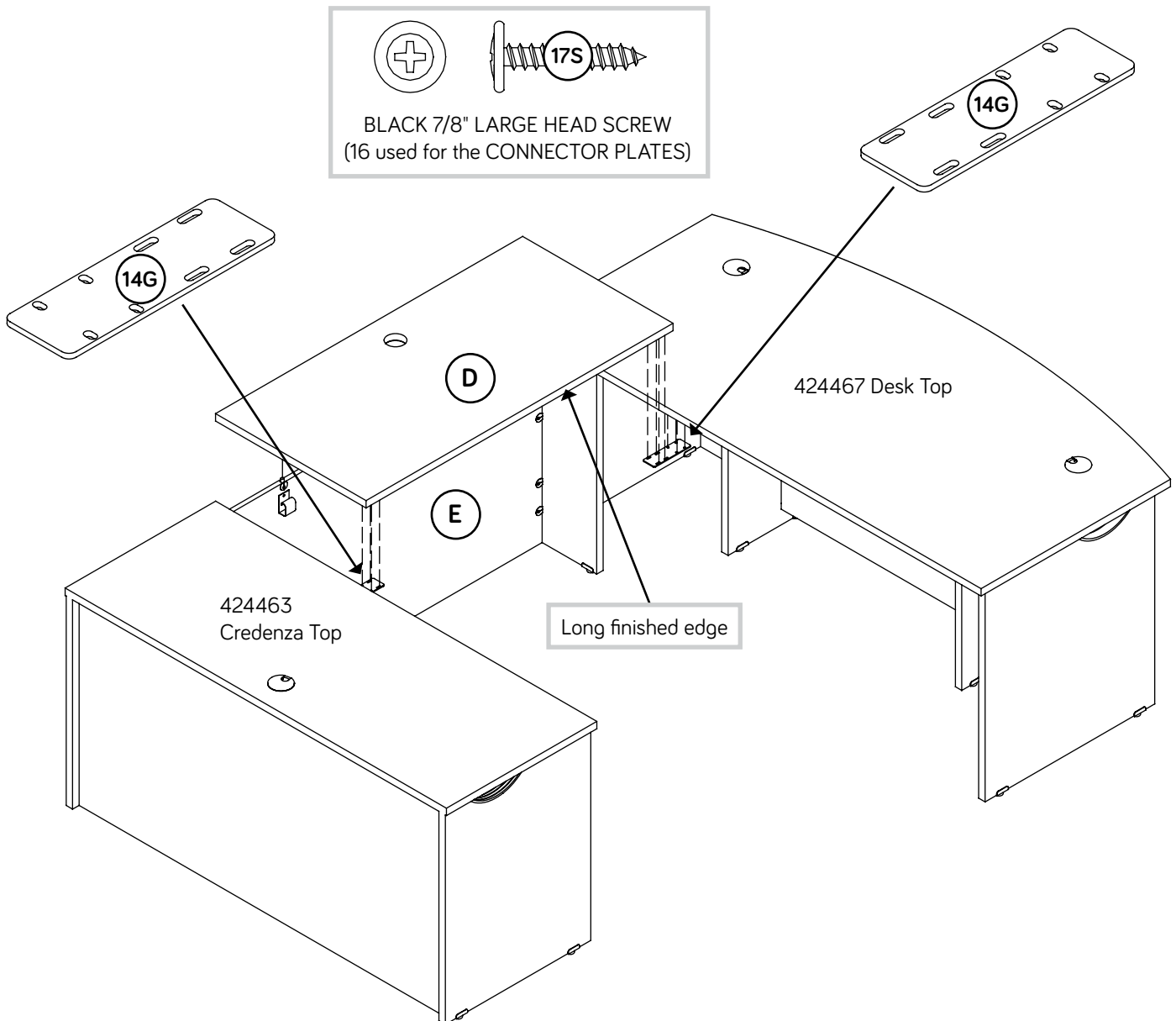


# Step 6

## U-Shape Assembly



- Fasten two CONNECTOR PLATES (14G) to the 424467 Desk Top and 424463 Credenza Top. Use eight BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S).
- Fasten the TOP (D) to the BACK (E). Tighten three TWIST-LOCK® FASTENERS.
- Fasten the TOP (D) to the 424467 Desk Top and 424463 Credenza Top. Use eight BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S) through the CONNECTOR PLATES and into the TOP.
- Go to the last step now.



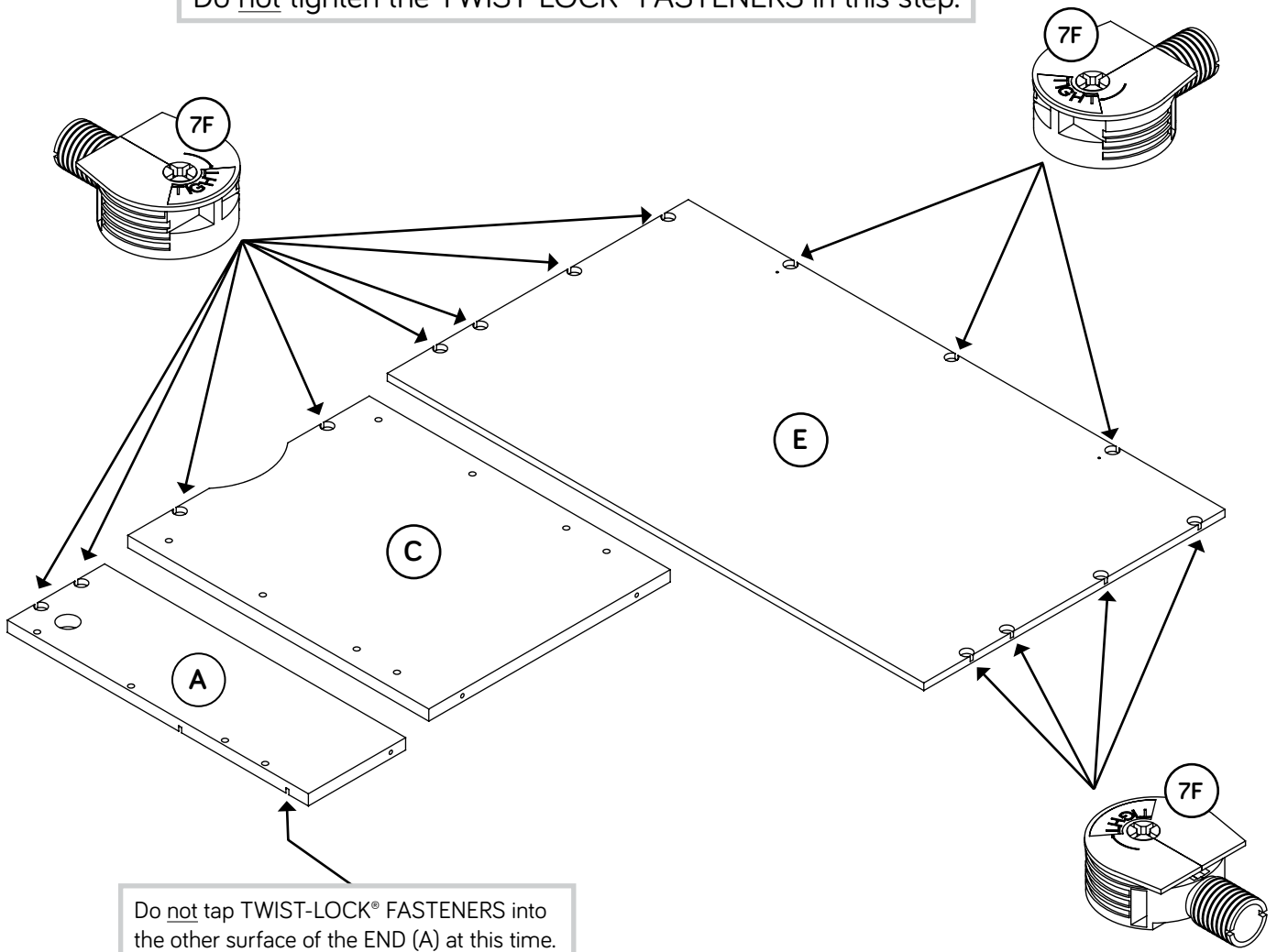
# Step 7

## L-Shape Assembly



- ✦ Assemble your unit on a carpeted floor or on the empty carton to avoid scratching your unit or the floor.
- ✦ Push a TWIST-LOCK® FASTENER (7F) into the large holes in the RIGHT END (A), LARGE END (C), and BACK (E).
- ✦ NOTE: If attaching your unit to the right side of the 424467 Executive Desk, you will use the LEFT END (B) instead of the RIGHT END (A).

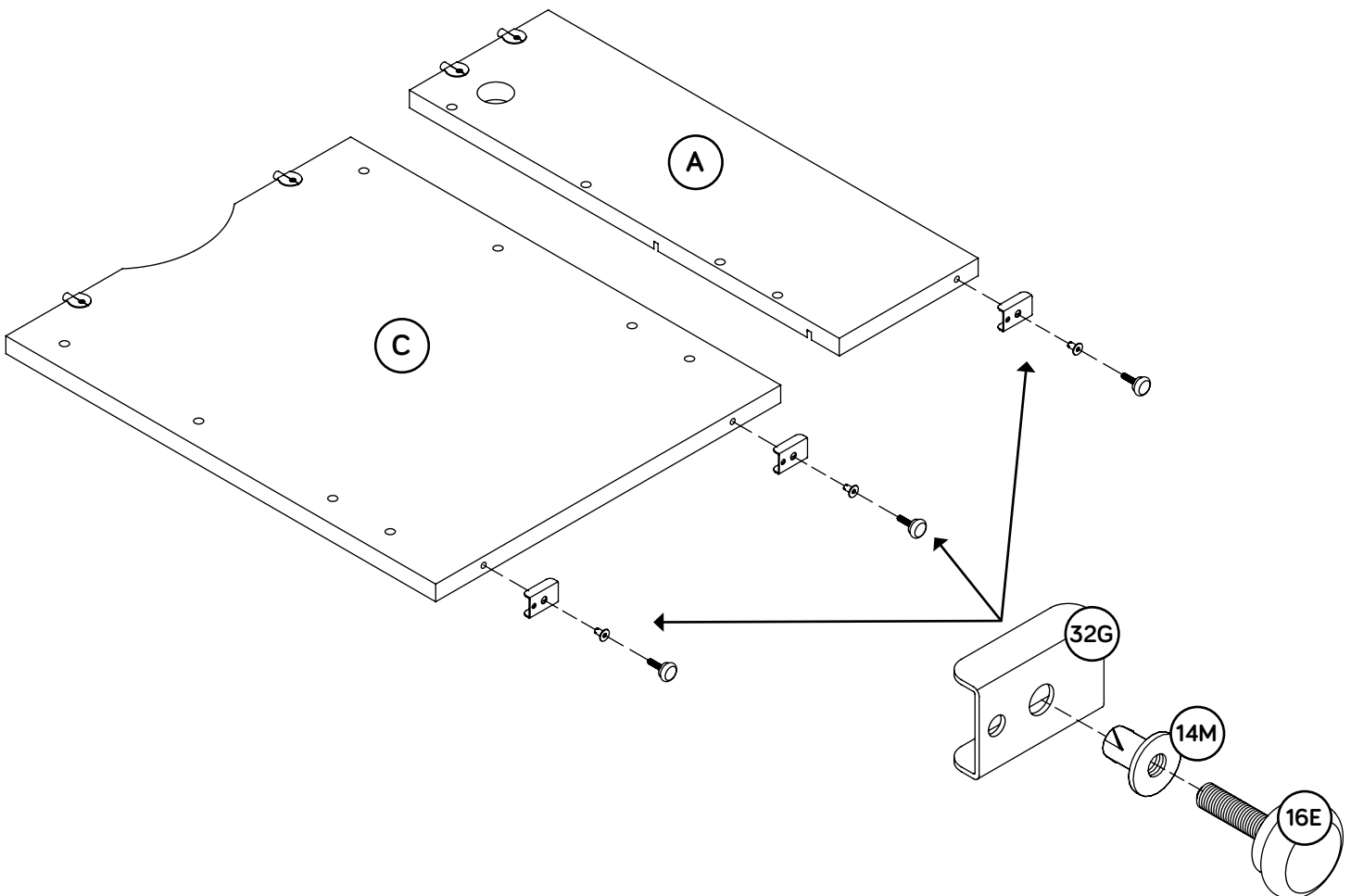
Do not tighten the TWIST-LOCK® FASTENERS in this step.



# Step 8

## L-Shape Assembly

- ✚ Push three LEVELER BRACKETS (32G) over the holes in the bottom edges of the ENDS (A and C).
- ✚ Use a hammer to drive a PROPEL NUT (14M) into the holes in the LEVELER BRACKETS (32G) and ENDS (A and C). Now, turn a LEVELER (16E) into each PROPEL NUT.
- ✚ **NOTE:** To raise a corner of the unit, turn the LEVELER counter-clockwise. To lower a corner, turn the LEVELER clockwise.

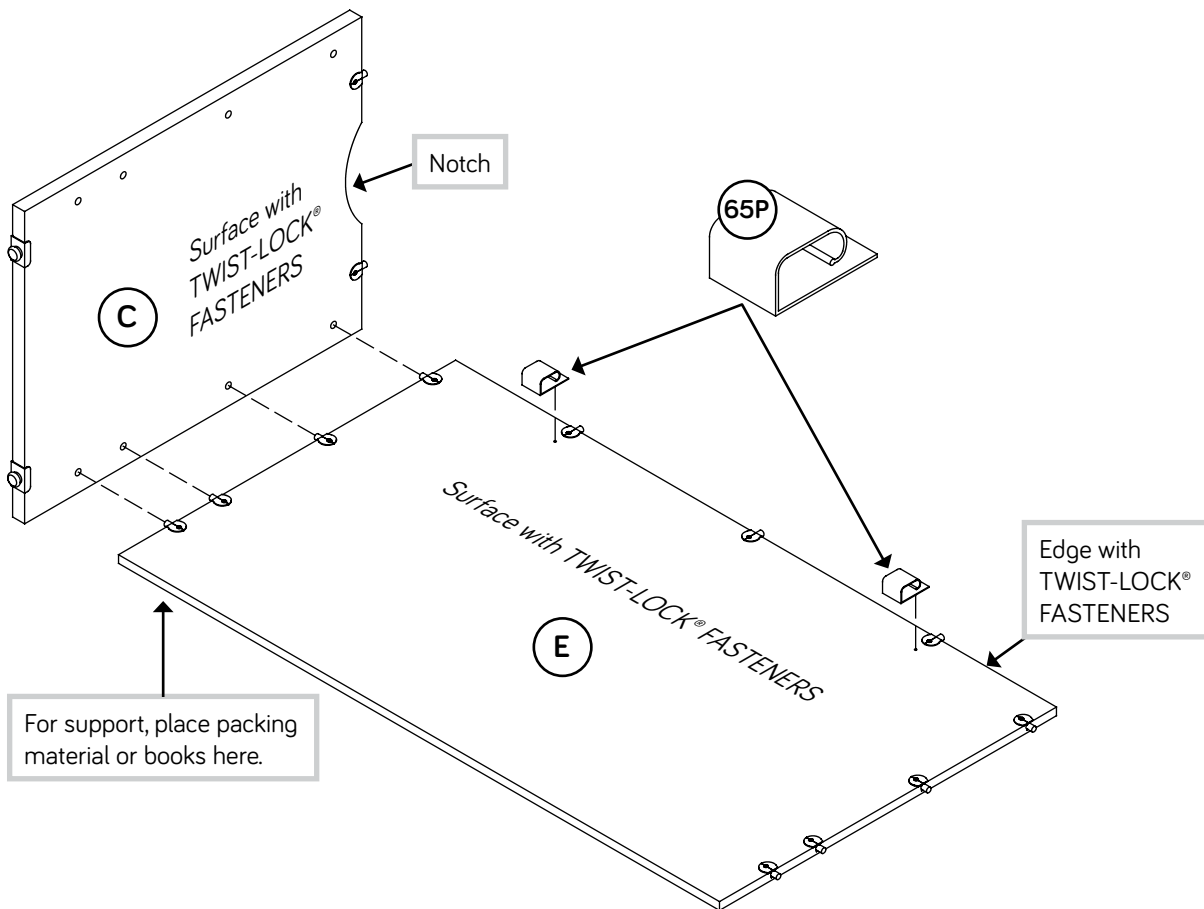
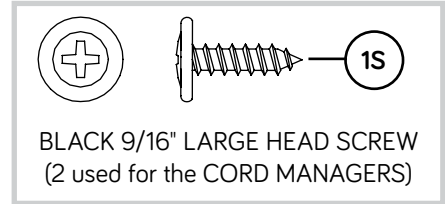


# Step 9

## L-Shape Assembly

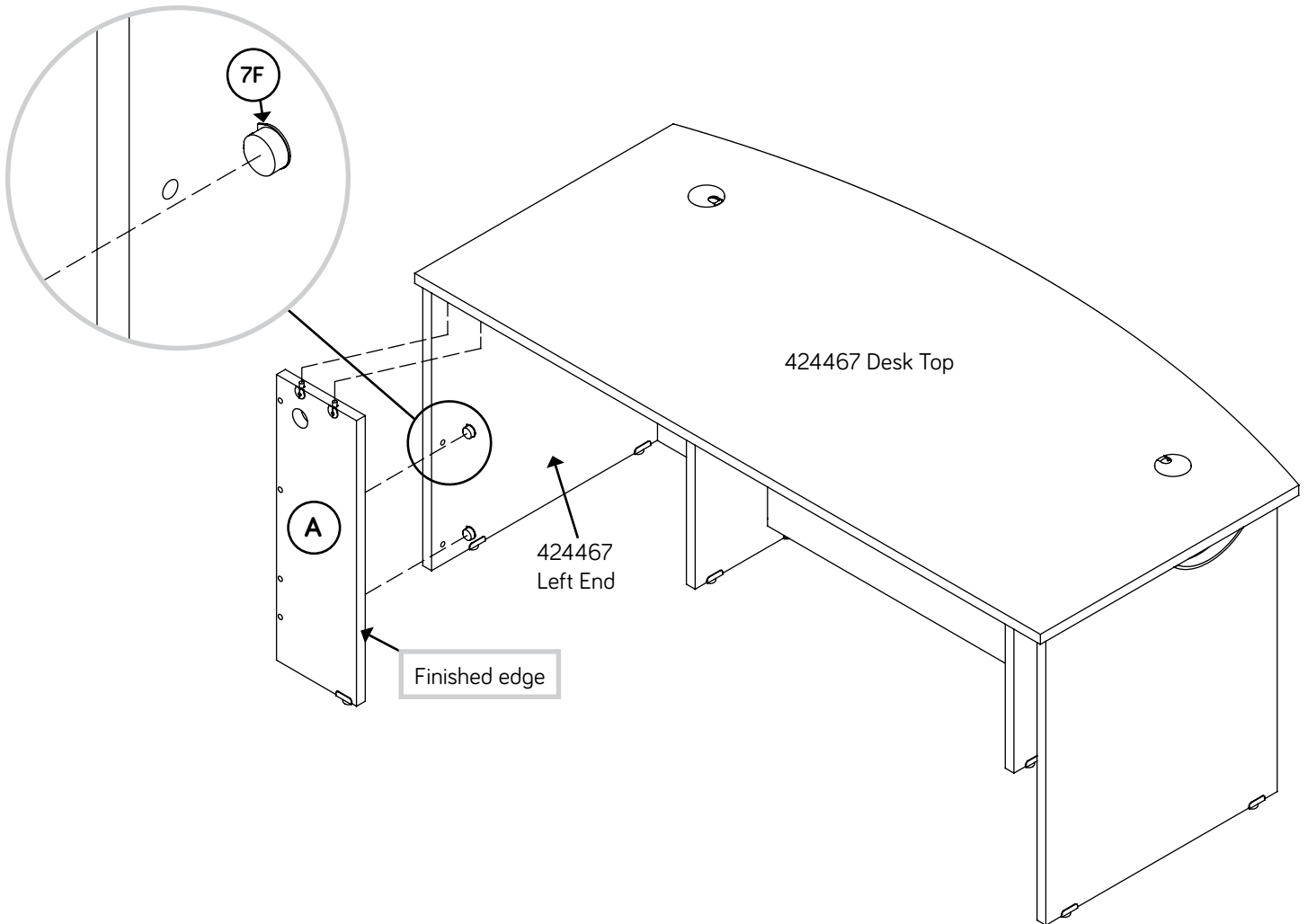


- NOTE: Before beginning this step, separate the BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S) and BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S). Do not confuse these SCREWS.
- Fasten the LARGE END (C) to the BACK (E). Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.
- Fasten two CORD MANAGERS (65P) to the BACK (E). Use two BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S).






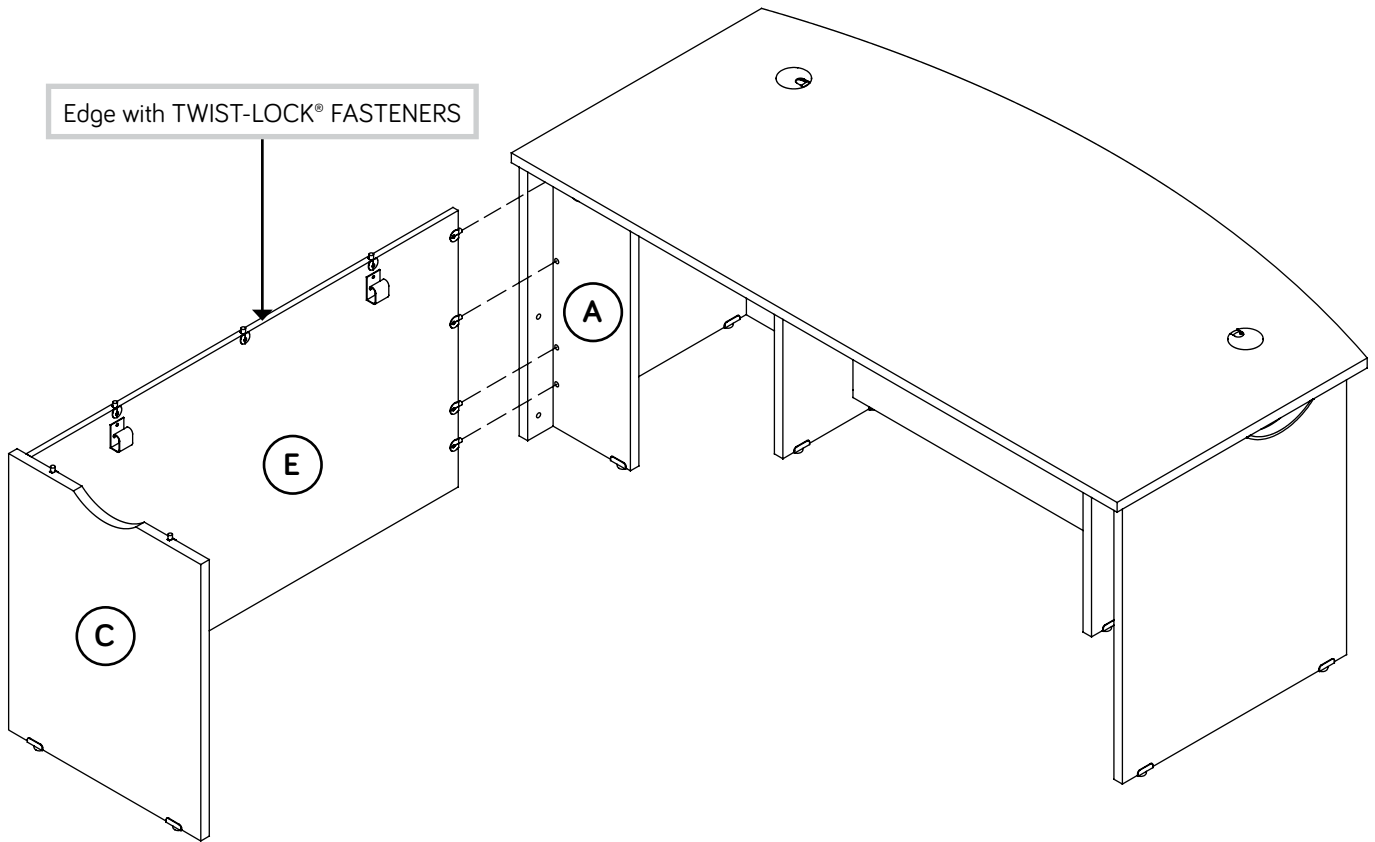
- ✚ Insert the dowel end of two TWIST-LOCK® FASTENERS (7F) into the 424467 Left End as shown in the enlarged diagram.
- ✚ **NOTE:** If you already pushed TWIST-LOCK® FASTENERS into the holes in the RIGHT END (A), pull the FASTENERS back out of the holes. Pull at the front and back edges, slowly working the FASTENERS out of the holes.
- ✚ Push the RIGHT END (A) onto the TWIST-LOCK® FASTENERS in the 424467 Left End. Now, tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.





Fasten the BACK (E) to the RIGHT END (A). Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.

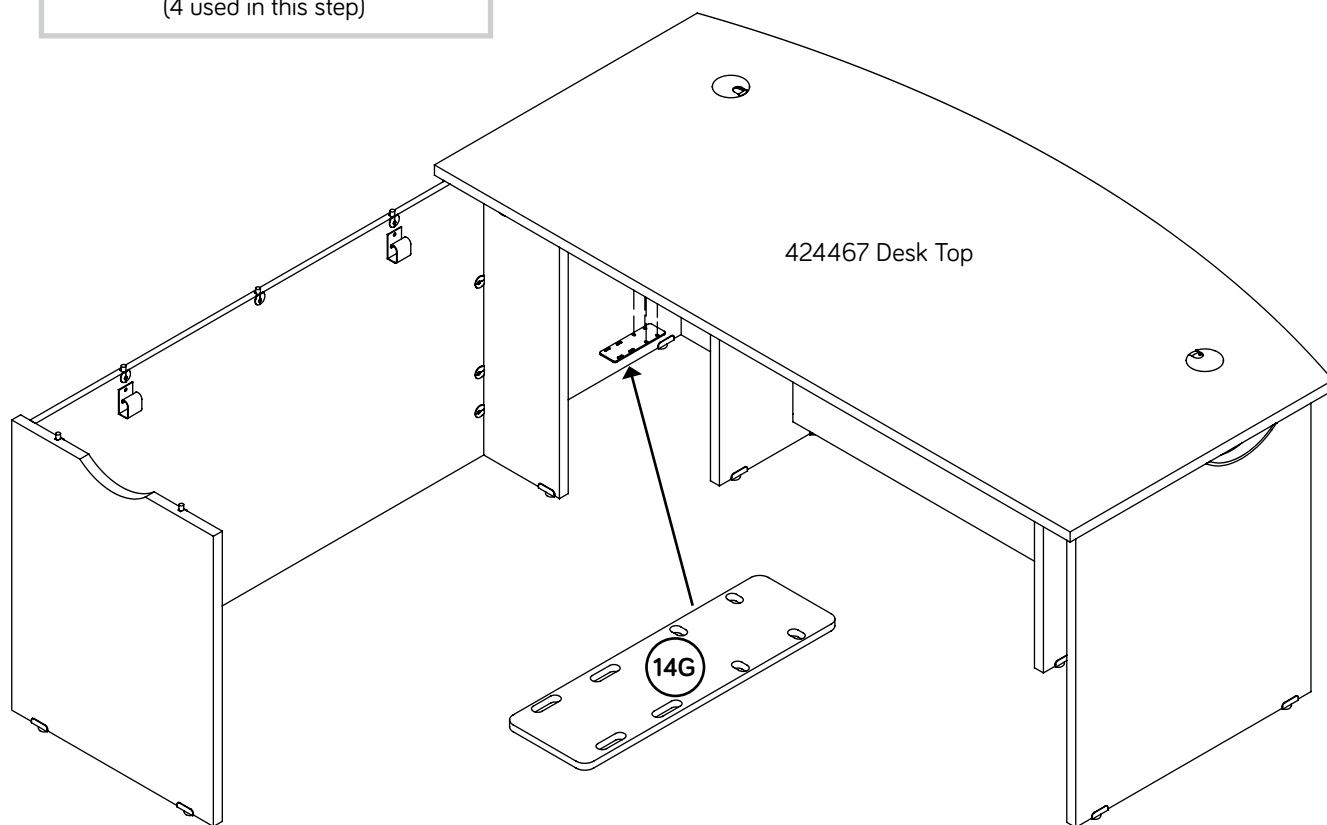
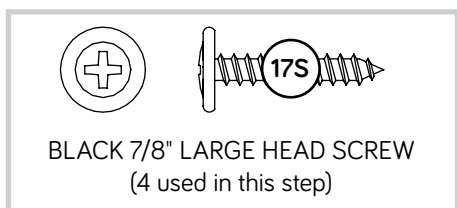
 Don't worry. It isn't Rome. This can be built in a day.



# Step 12

## U-Shape Assembly

- Fasten a CONNECTOR PLATE (14G) to the 424467 Desk Top. Use four BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S).

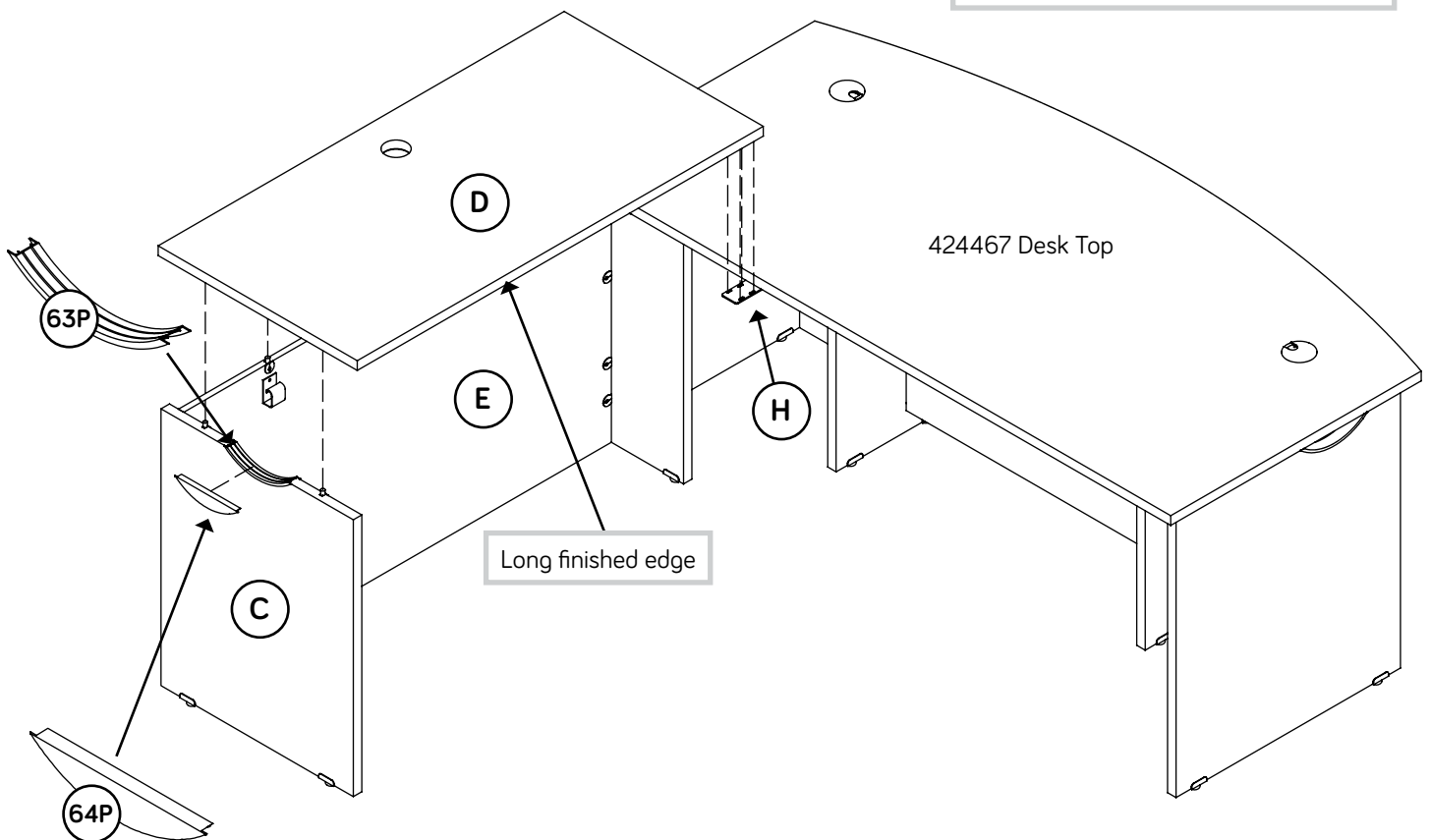
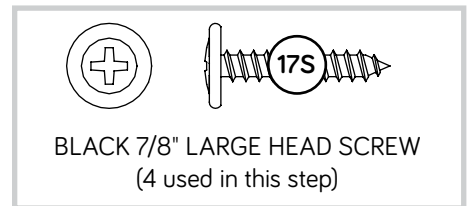


# Step 13

## L-Shape Assembly



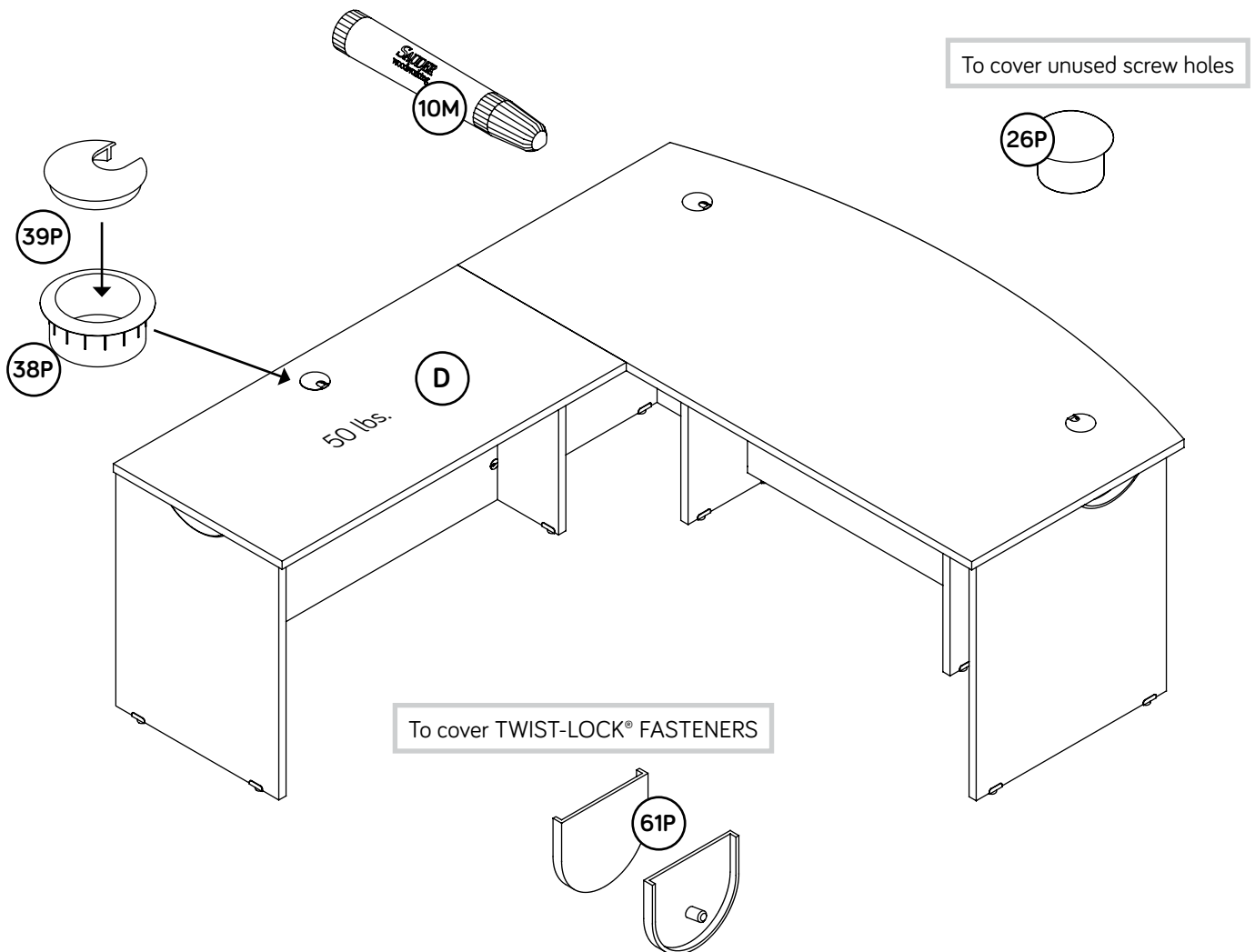
- ✦ Insert the HALF GROMMET (63P) and HALF GROMMET CAP (64P) into the notch in the top edge of the LARGE END (C).
- ✦ Fasten the TOP (D) to the 424467 Desk Top. Use four BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S) through the CONNECTOR PLATE (14G) and into the TOP.
- ✦ Fasten the TOP (D) to the LARGE END (C) and BACK (E). Tighten five TWIST-LOCK® FASTENERS.



# Step 14

## L-Shape Assembly

- ✦ Push a GROMMET CAP (39P) and GROMMET (38P) into the large hole in the TOP (D).
- ✦ Insert a HOLE PLUG (26P) into any unused holes.
- ✦ Push a TWIST-LOCK® FASTENER COVER (61P) onto any visible TWIST-LOCK FASTENER®.
- ✦ For long term maintenance of your unit, you may touchup the edges with the TOUCH-UP PEN (10M).
- ✦ **NOTE:** Please read the back pages of the instruction booklet for important safety information.
- ✦ This completes assembly. Clean with a damp cloth. Wipe dry.



Scan to rate and review  
your piece at **Sauder.com**

*Your opinion matters!*



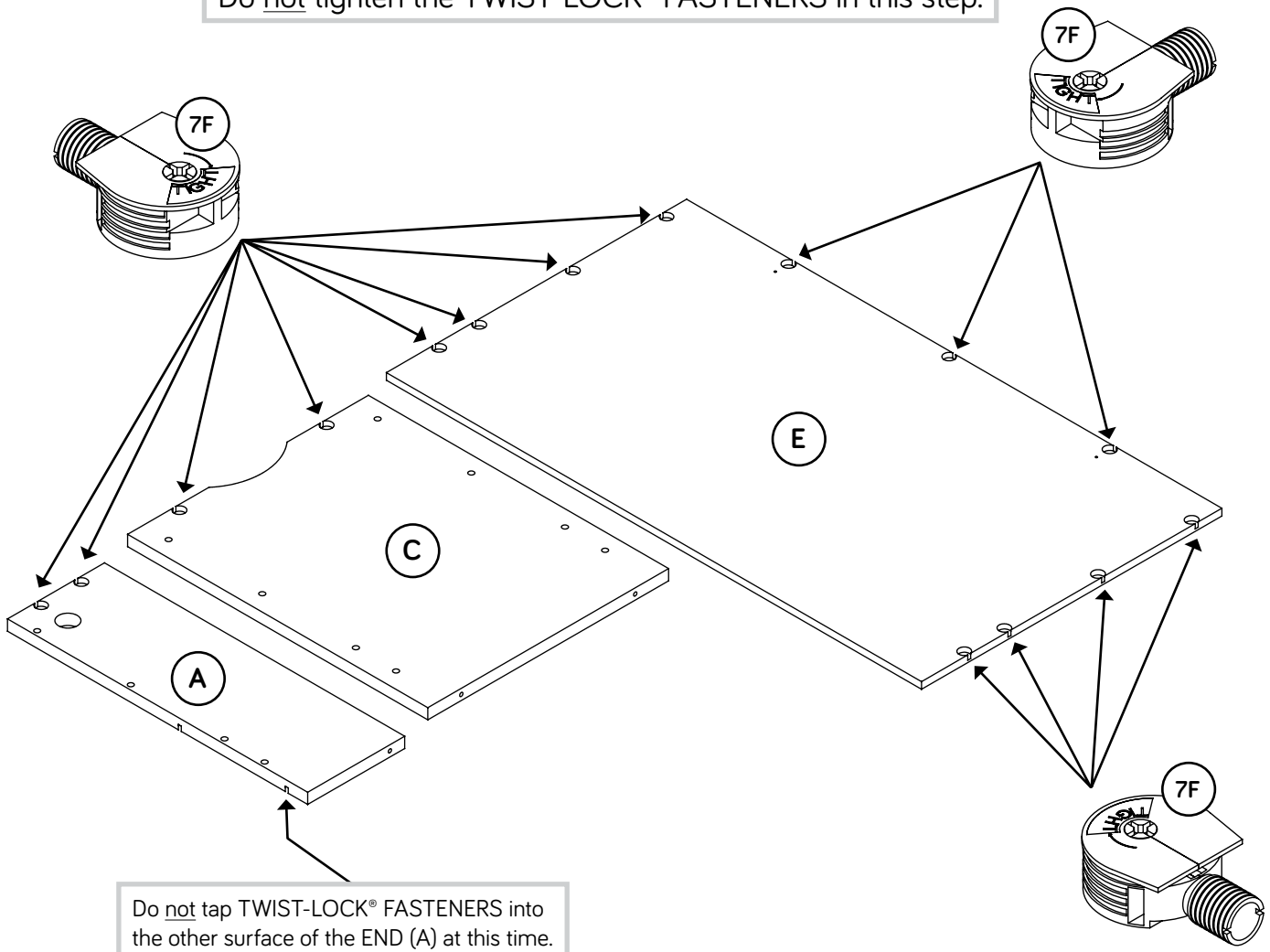
# Step 15

## L-Shape Assembly



- ✚ Assemble your unit on a carpeted floor or on the empty carton to avoid scratching your unit or the floor.
- ✚ Push a TWIST-LOCK® FASTENER (7F) into the large holes in the RIGHT END (A), LARGE END (C), and BACK (E).
- ✚ **NOTE:** If attaching your unit to the right side of the 424463 Credenza, you will use the LEFT END (B) instead of the RIGHT END (A).

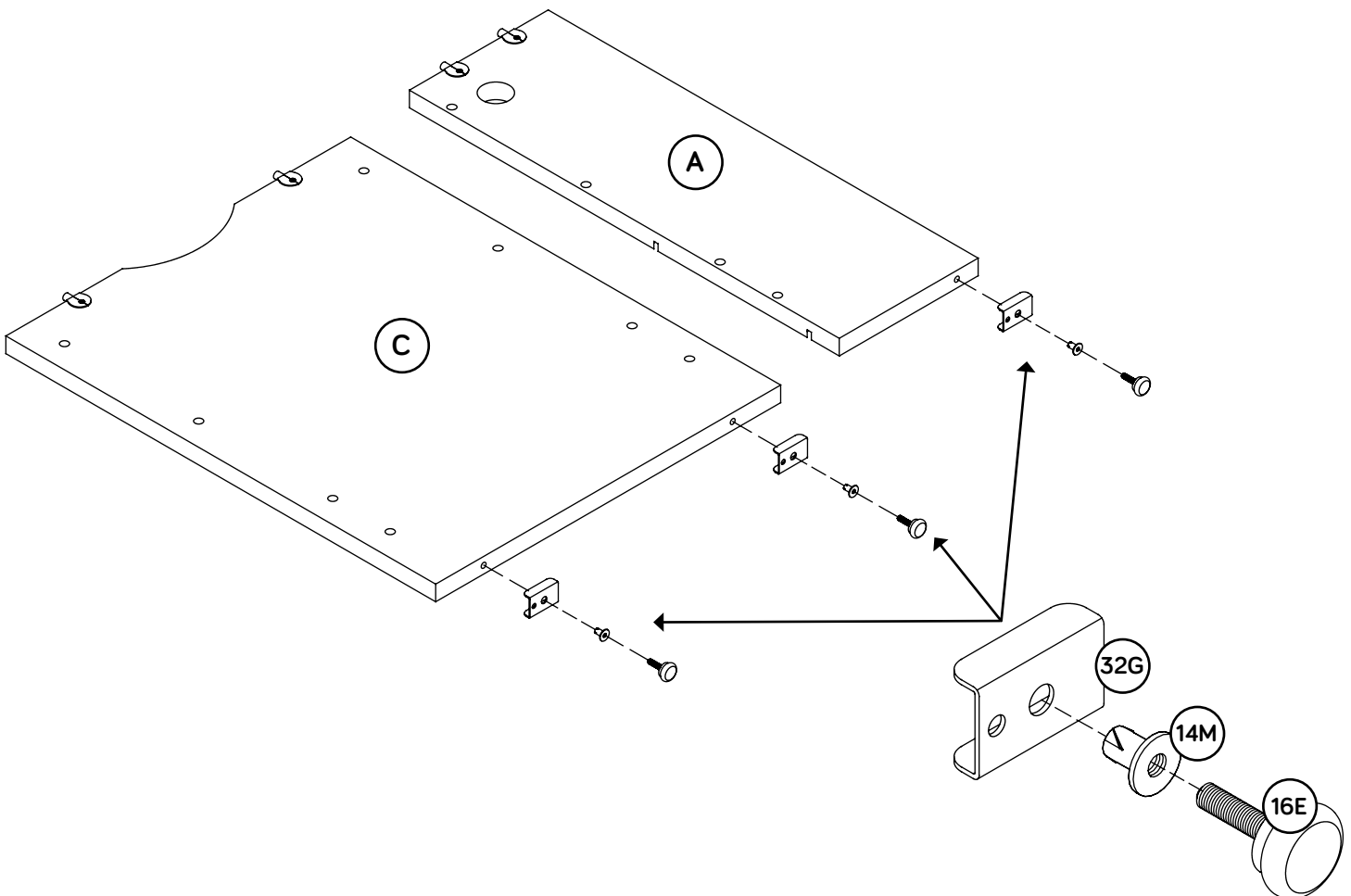
Do not tighten the TWIST-LOCK® FASTENERS in this step.



# Step 16

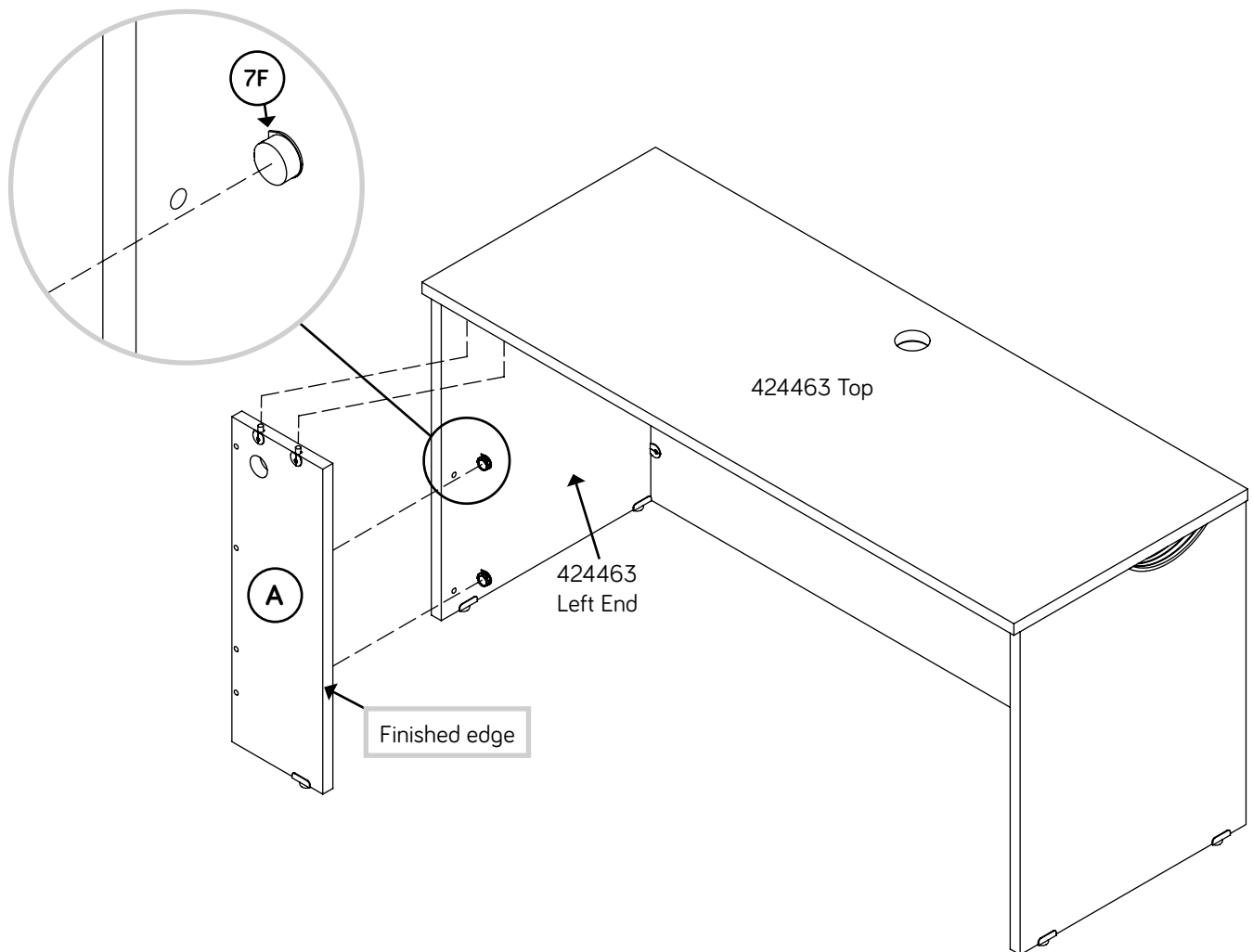
## L-Shape Assembly

- ✚ Push three LEVELER BRACKETS (32G) over the holes in the bottom edges of the ENDS (A and C).
- ✚ Use a hammer to drive a PROPEL NUT (14M) into the holes in the LEVELER BRACKETS (32G) and ENDS (A and C). Now, turn a LEVELER (16E) into each PROPEL NUT.
- ✚ **NOTE:** To raise a corner of the unit, turn the LEVELER counter-clockwise. To lower a corner, turn the LEVELER clockwise.



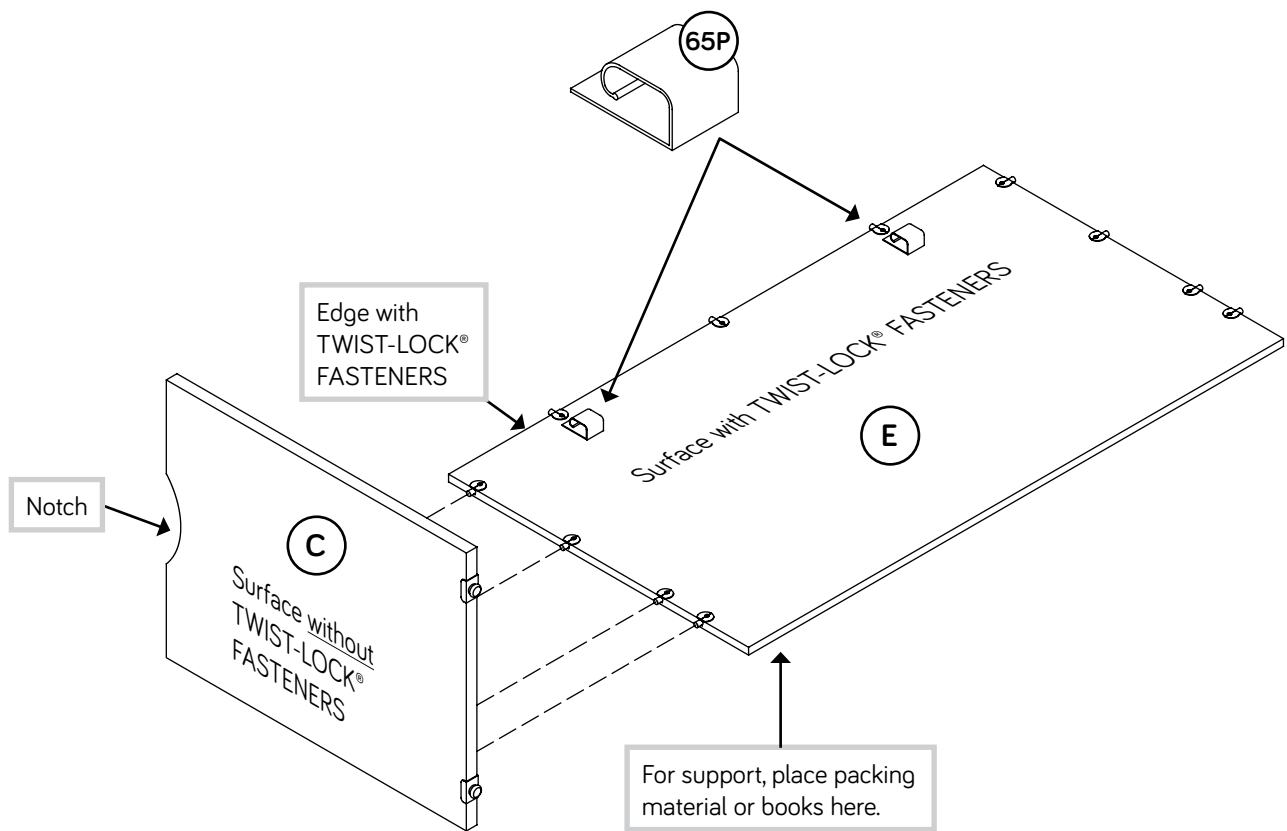
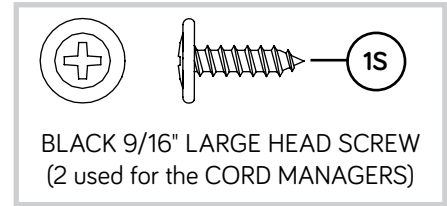


- ✚ Insert the dowel end of two TWIST-LOCK® FASTENERS (7F) into the 424463 Left End as shown in the enlarged diagram.
- ✚ **NOTE:** If you already pushed TWIST-LOCK® FASTENERS into the holes in the RIGHT END (A), pull the FASTENERS back out of the holes. Pull at the front and back edges, slowly working the FASTENERS out of the holes.
- ✚ Push the RIGHT END (A) onto the TWIST-LOCK® FASTENERS in the 424463 Left End. Now, tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.



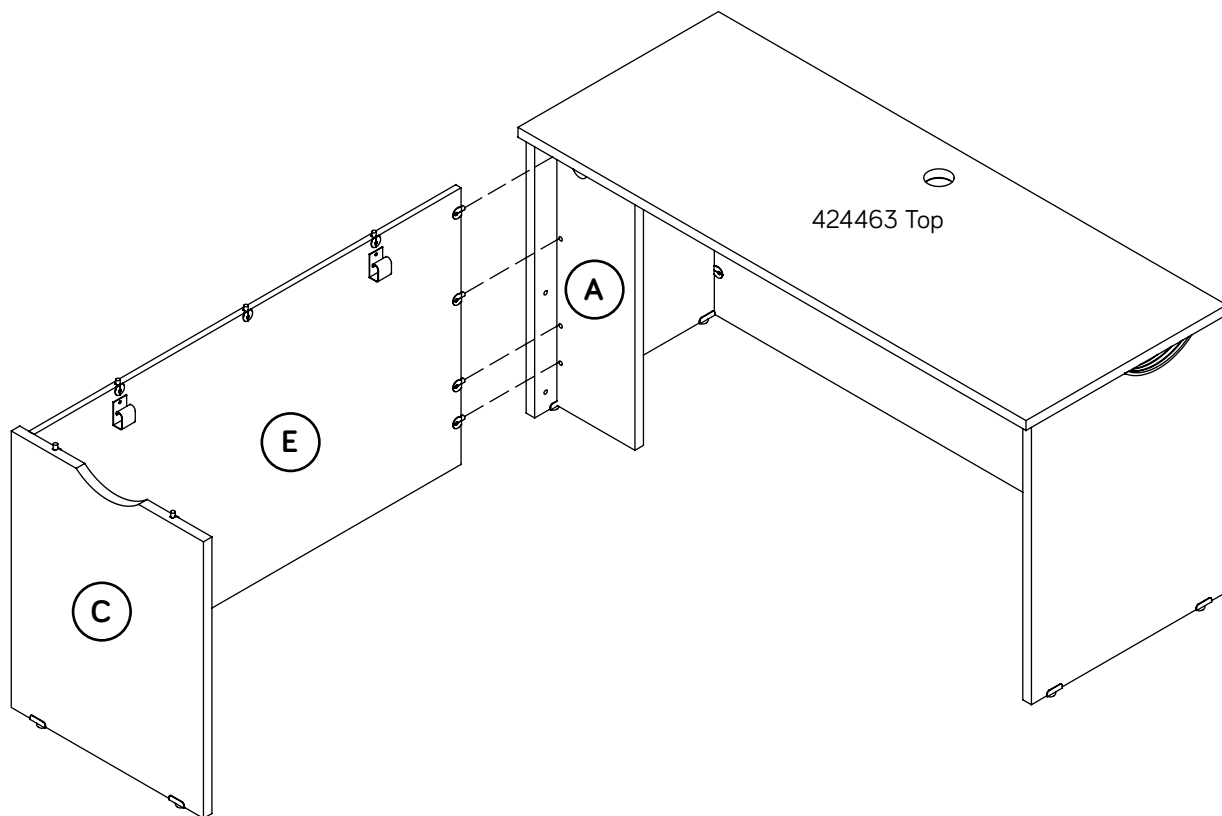


- NOTE:** Before beginning this step, separate the BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S) and BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S). Do not confuse these SCREWS.
- Fasten the LARGE END (C) to the BACK (E). Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.
- Fasten two CORD MANAGERS (65P) to the BACK (E). Use two BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREWS (1S).





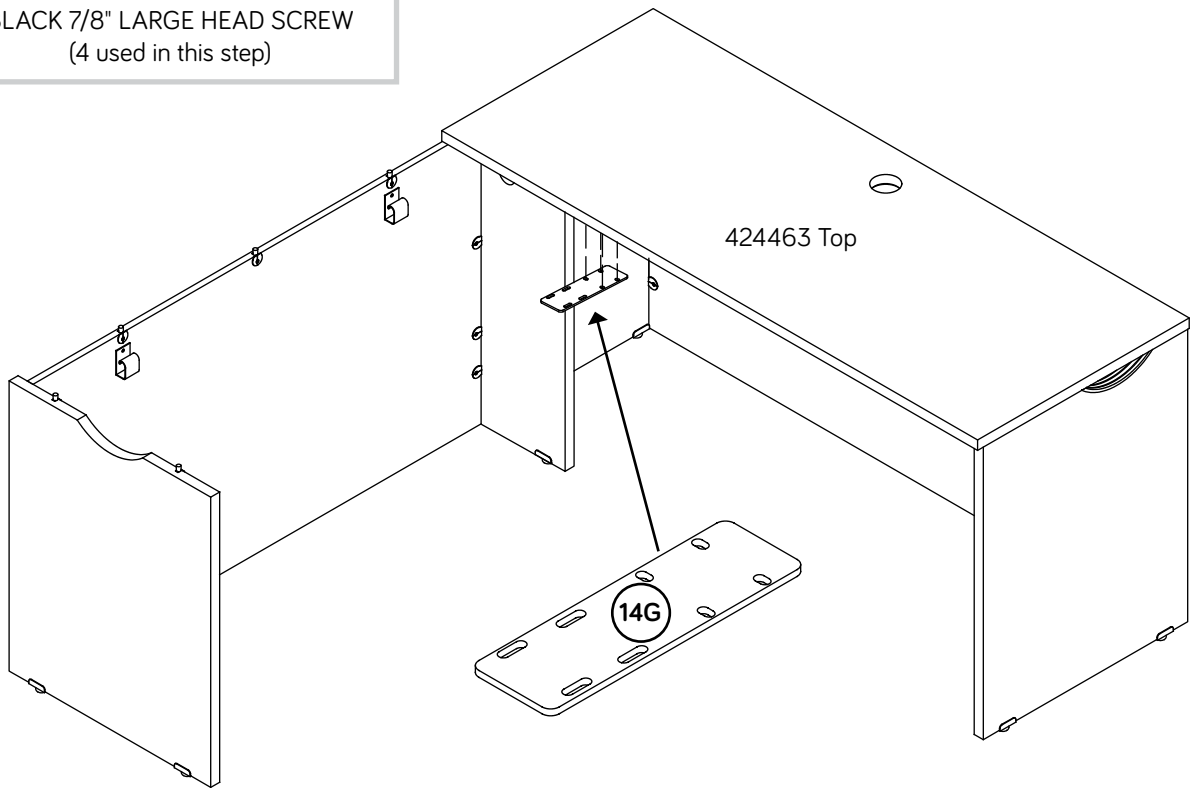
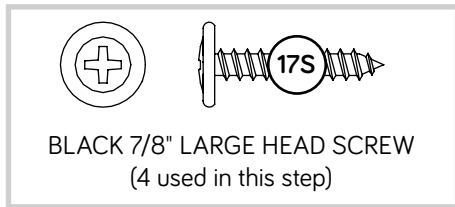
- Fasten the BACK (E) to the RIGHT END (A). Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.



# Step 20

## U-Shape Assembly

- Fasten a CONNECTOR PLATE (14G) to the 424463 Top.  
Use four BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S).

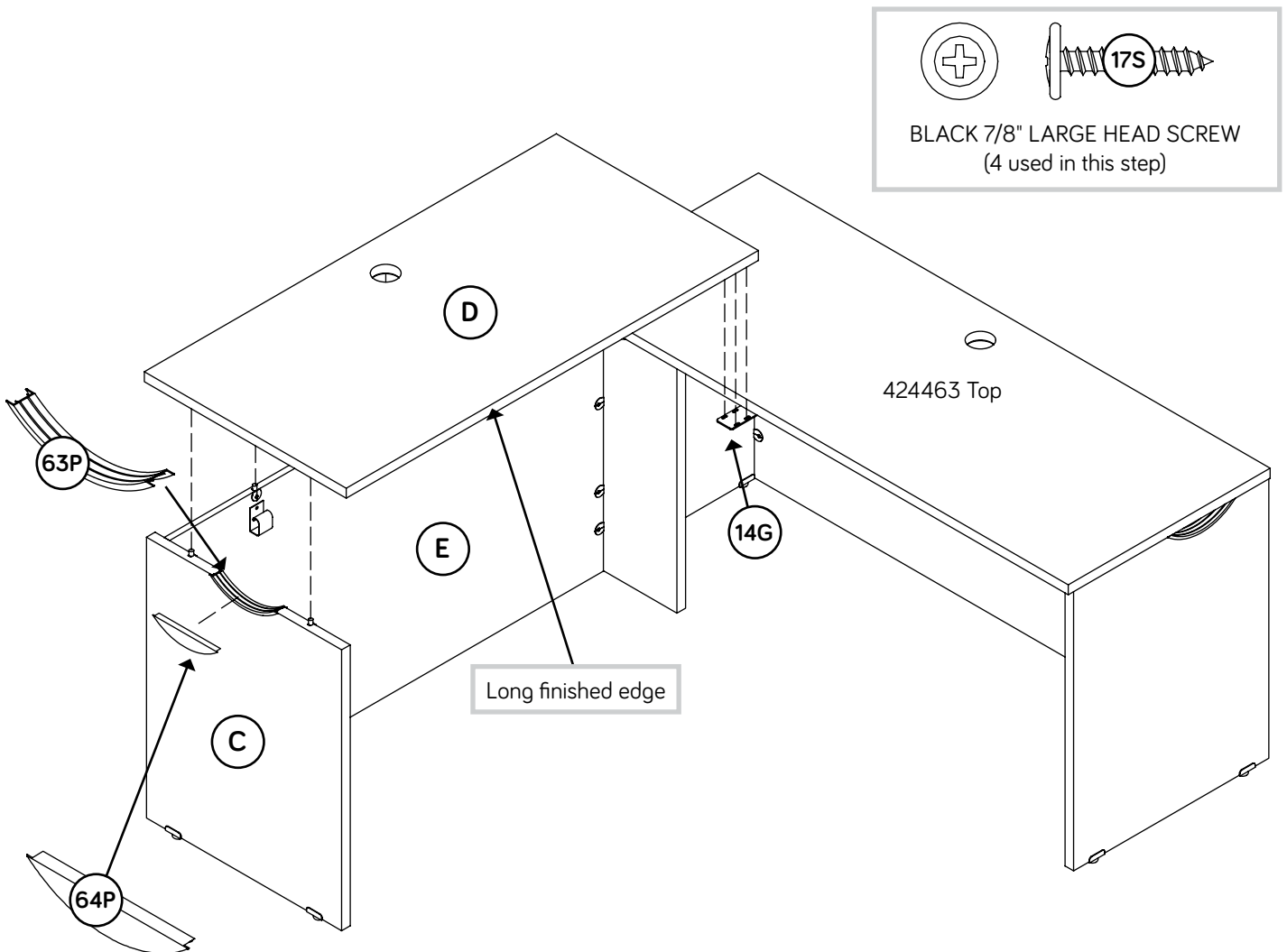


# Step 21

## L-Shape Assembly

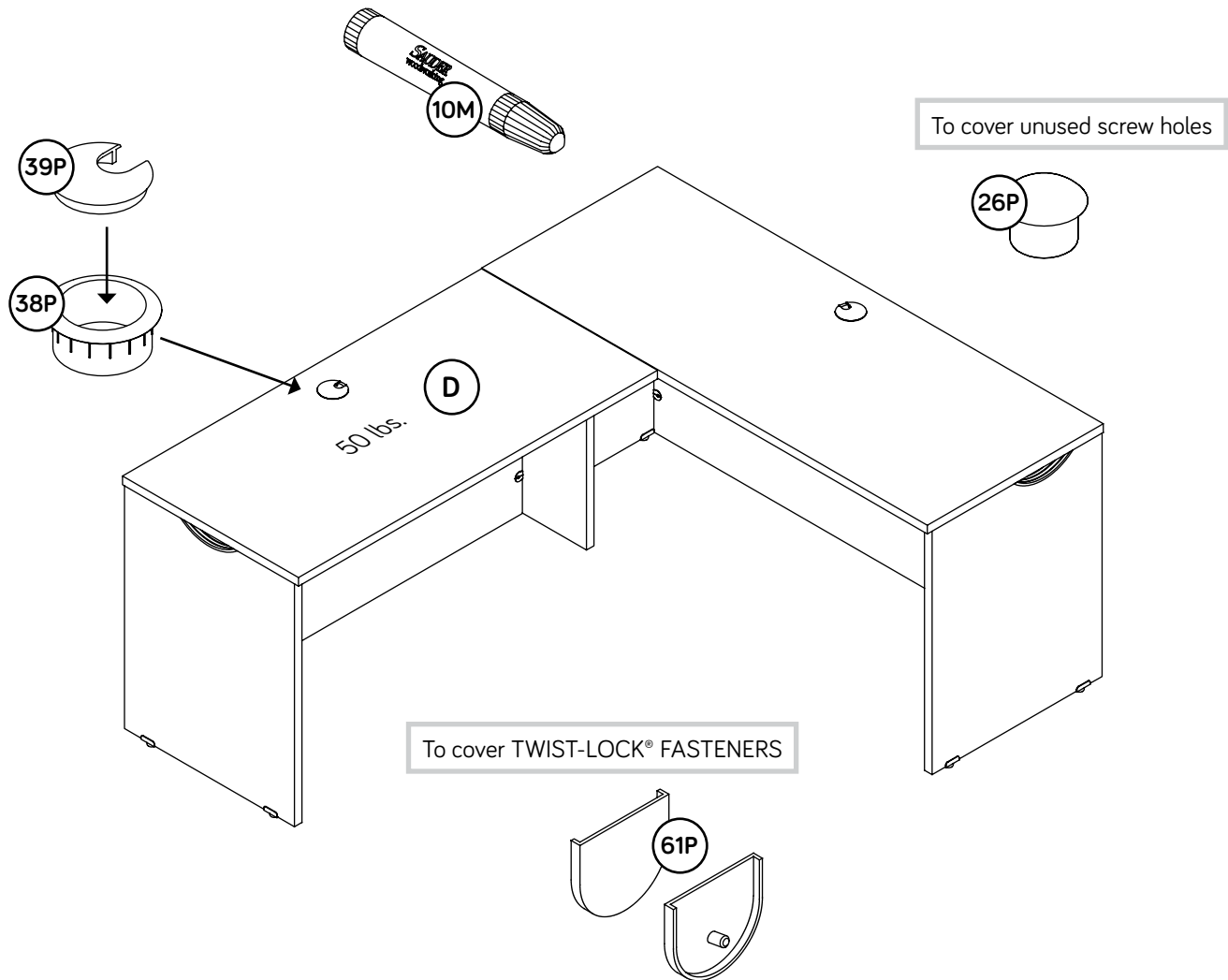


- ✦ Insert the HALF GROMMET (63P) and HALF GROMMET CAP (64P) into the notch in the top edge of the LARGE END (C).
- ✦ Fasten the TOP (D) to the 424463 Top. Use four BLACK 7/8" LARGE HEAD SCREWS (17S) through the CONNECTOR PLATE (14G) and into the TOP.
- ✦ Fasten the TOP (D) to the LARGE END (C) and BACK (E). Tighten five TWIST-LOCK® FASTENERS.



# Step 22

- ✚ Push a GROMMET CAP (39P) and GROMMET (38P) into the large hole in the TOP (D).
- ✚ Insert a HOLE PLUG (26P) into any unused holes.
- ✚ Push a TWIST-LOCK® FASTENER COVER (61P) onto any visible TWIST-LOCK FASTENER®.
- ✚ For long term maintenance of your unit, you may touchup the edges with the TOUCH-UP PEN (10M).
- ✚ **NOTE:** Please read the back pages of the instruction booklet for important safety information.
- ✚ This completes assembly. Clean with a damp cloth. Wipe dry.



Scan to rate and review  
your piece at **Sauder.com**

*Your opinion matters!*



Utilisez les instructions d'assemblage en français avec les schémas étape par étape du manuel d'instruction en anglais. Chaque étape en français correspond à la même étape en anglais. Comparer la "Liste de pièces" ci-dessous avec la "PART IDENTIFICATION" du manuel en anglais pour vous familiariser avec les pièces avant l'assemblage.

**REMARQUE :** CE MANUEL D'INSTRUCTIONS CONTIENT **D'IMPORTANTES** INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ. À LIRE ET CONSERVER POUR TOUTE RÉFÉRENCE FUTURE.

**NOUS CONTACTER EN PREMIER****AVANT D'EFFECTUER TOUT RETOUR AU MAGASIN.**

Nous faisons de notre mieux pour nous assurer que votre meuble arrive dans d'excellentes conditions. Nos représentants du service Clientèle sont aimables et prêts à vous aider au cas où une pièce aurait été endommagée ou manquerait (ou si vous aviez besoin d'aide pour l'assemblage). Appelez ou envoyez un SMS:

**800.523.3987**

**Du lundi au vendredi, de 8:30 heures du matin à  
5 heures du soir (horaire Côte Est)  
(sauf jours fériés)**

Si une pièce a besoin d'être remplacée, la pièce de remplacement sera envoyée dans les 48 heures. (Sauf week-ends et jours fériés)

Noter la date d'achat de cet élément et conserver le livret pour future référence. Pour contacter Sauder en ce qui concerne cet élément, faire référence au numéro de lot et numéro de modèle en appelant notre numéro sans frais.

Lot n° : \_\_\_\_\_

Date de l'achat : \_\_\_\_\_

LISTE DE PIÈCES			LISTE DE PIÈCES		
REFERENCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ	REFERENCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
A	EXTRÉMITÉ DROITE.....	1	16E	VÉRIN.....	3
B	EXTRÉMITÉ GAUCHE.....	1	7F	FIXATION TWIST-LOCK®.....	19
C	GRANDE EXTRÉMITÉ.....	1	14G	PLAQUE DE CONNECTEUR.....	2
D	DESSUS.....	1	32G	CONSOLE DE VÉRIN.....	3
E	ARRIÈRE.....	1	10M	FEUTRE DE RETOUCHE.....	1
			14M	ÉCROU À AILETTE.....	3
			26P	BOUCHON.....	4
			38P	PASSE-CÂBLES.....	1
			39P	COUVERCLE DE PASSE-CÂBLES.....	1
			61P	COUVERCLE DE FIXATION TWIST-LOCK®.....	19
			63P	DEMI-PASSE-CÂBLES.....	1
			64P	COUVERCLE DE DEMI-PASSE-CÂBLES.....	1
			65P	GESTIONNAIRE DE CORDONS.....	2
			1S	VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRE.....	2
			17S	VIS TÊTE LARGE 22 mm NOIRE.....	16

## ÉTAPE 1

On peut choisir entre six méthodes d'assemblage pour l'élément :

1. Pour fixer le Retour de Bureau 424464 à la droite ou à la gauche du Bureau Ministre 424467 et la Crédence 424463 (pour une configuration en U) procéder à l'étape 2.
2. Pour fixer le Retour de Bureau 424464 à la droite ou à la gauche du Bureau Ministre 424467 (pour une configuration en L) procéder à l'étape 7.
3. Pour fixer le Retour de Bureau 424464 à la droite ou à la gauche de la Crédence 424463 (pour une configuration en L) procéder à l'étape 15.

## ÉTAPE 2

Ne pas serrer les FIXATIONS TWIST-LOCK® à cette étape.

Assembler l'élément sur un sol à moquette ou sur le carton vide pour éviter d'endommager l'élément ou le sol.

Enfoncer une FIXATION TWIST-LOCK® (7F) dans les gros trous des EXTRÉMITÉS (A et B) et de l'ARRIÈRE (E).

REMARQUE : La GRANDE EXTRÉMITÉ (C) n'est pas utilisée dans l'assemblage en U.

## ÉTAPE 3

Enfoncer deux CONSOLES DE VÉRIN (32G) sur les trous dans les chants inférieurs des EXTRÉMITÉS (A et B).

À l'aide d'un marteau, enfoncer un TOURILLON (14M) à travers les trous dans les CONSOLES DE VÉRIN (32G) et les EXTRÉMITÉS (A et B). Maintenant, faire tourner un VÉRIN (16E) dans chaque TOURILLON.

REMARQUE : Pour soulever un coin de l'élément, faire tourner le VÉRIN dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Pour baisser un coin, faire tourner le VÉRIN dans le sens des aiguilles d'une montre.

## ÉTAPE 4

Insérer l'extrémité fileté des quatre FIXATIONS TWIST-LOCK® (7F) dans l'Extrémité Gauche 424467 et l'Extrémité Droite 424463 comme l'indique le schéma agrandi.

REMARQUE : Si les FIXATIONS TWIST-LOCK® ont été insérées dans les trous dans les EXTRÉMITÉS (A et B), retirer les FIXATIONS des trous. Tirer sur les chants avant et arrière et faire sortir lentement les FIXATIONS des trous.

Appuyer les EXTRÉMITÉS (A et B) sur les FIXATIONS TWIST-LOCK® dans l'Extrémité Droite 424463 et l'Extrémité Gauche 424467. Maintenant, serrer huit FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Utilisation de la FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER

1. Insérer l'extrémité fileté de la FIXATION dans le trou de la pièce attenante.

REMARQUE : L'extrémité fileté de la FIXATION doit rester complètement insérée dans le trou de la pièce attenante lorsque l'on bloque la FIXATION.

2. Bien serrer la FIXATION à l'aide d'un tournevis Phillips.

## ÉTAPE 5

REMARQUE : Avant de commencer cette étape, séparer les VIS TÊTE LARGE 22 mm NOIRES (17S) des VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S). Ne pas confondre ces VIS.

Fixer l'ARRIÈRE (E) aux EXTRÉMITÉS (A et B). Serrer huit FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Fixer deux GESTIONNAIRES DE CORDON (65P) à l'ARRIÈRE (E). Utiliser deux VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S).

## ÉTAPE 6

Fixer deux PLAQUES DE CONNECTEURS (14G) au Dessus de Bureau 424467 et Dessus de la Crédence 424463. Utiliser huit VIS TÊTE LARGE 22 mm NOIRES (17S).

Fixer le DESSUS (D) à l'ARRIÈRE (E). Serrer trois FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Fixer le DESSUS (D) au Dessus de Bureau 424467 et Dessus de la Crédence 424463 Utiliser huit VIS TÊTE LARGE 22 mm NOIRES (17S) à travers les PLAQUES DE CONNECTEUR et dans le DESSUS.

Passer à l'étape dernière maintenant.

## ÉTAPE 7

Ne pas serrer les FIXATIONS TWIST-LOCK® à cette étape.

Assembler l'élément sur un sol à moquette ou sur le carton vide pour éviter d'endommager l'élément ou le sol.

Enfoncer une FIXATION TWIST-LOCK® (7F) dans les gros trous de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A), de la GRANDE EXTRÉMITÉ (C) et de l'ARRIÈRE (E).

**REMARQUE** : Pour fixer l'élément au côté droit du Bureau Ministre 424467, utiliser l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B) au lieu de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A).

## ÉTAPE 8

Enfoncer trois CONSOLES DE VÉRIN (32G) sur les trous dans les chants inférieurs des EXTRÉMITÉS (A et C).

À l'aide d'un marteau, enfoncer un TOURILLON (14M) à travers les trous dans les CONSOLES DE VÉRIN (32G) et les EXTRÉMITÉS (A et C). Maintenant, faire tourner un VÉRIN (16E) dans chaque TOURILLON.

**REMARQUE** : Pour soulever un coin de l'élément, faire tourner le VÉRIN dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Pour baisser un coin, faire tourner le VÉRIN dans le sens des aiguilles d'une montre.

## ÉTAPE 9

**REMARQUE** : Avant de commencer cette étape, séparer les VIS TÊTE LARGE 22 mm NOIRES (17S) des VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S). Ne pas confondre ces VIS.

Fixer la GRANDE EXTRÉMITÉ (C) à l'ARRIÈRE (E). Serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Fixer deux GESTIONNAIRES DE CORDON (65P) à l'ARRIÈRE (E). Utiliser deux VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S).

**Utilisation de la FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER**

1. Insérer l'extrémité fileté de la FIXATION dans le trou de la pièce attenante.

**REMARQUE** : L'extrémité fileté de la FIXATION doit rester complètement insérée dans le trou de la pièce attenante lorsque l'on bloque la FIXATION.

2. Bien serrer la FIXATION à l'aide d'un tournevis Phillips.

## ÉTAPE 10

Insérer l'extrémité fileté des deux FIXATIONS TWIST-LOCK® (7F) dans l'Extrémité Gauche 424467 comme l'indique le schéma agrandi.

**REMARQUE** : Si les FIXATIONS TWIST-LOCK® ont été insérées dans les trous dans l'EXTRÉMITÉ DROITE (A), retirer les FIXATIONS des trous. Tirer sur les chants avant et arrière et faire sortir lentement les FIXATIONS des trous.

Appuyer l'EXTRÉMITÉ DROITE (A) sur les FIXATIONS TWIST-LOCK® situées dans l'Extrémité Gauche 424467. Maintenant, serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

## ÉTAPE 11

Fixer l'ARRIÈRE (E) à l'EXTRÉMITÉ DROITE (A). Serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

## ÉTAPE 12

Fixer une PLAQUE DE CONNECTEUR (14G) au Dessus de Bureau 424467. Utiliser quatre VIS NOIRES TÊTE LARGE 22 mm (17S).

## ÉTAPE 13

Insérer le DEMI-PASSE-CÂBLES (63P) et le COUVERCLE DE DEMI-PASSE-CÂBLES (64P) dans le cran du chant supérieur de la GRANDE EXTRÉMITÉ (C).

Fixer le DESSUS (D) au Dessus de Bureau 424467. Utiliser quatre VIS TÊTE LARGE 22 mm NOIRES (17S) à travers la PLAQUE DE CONNECTEUR (14G) et dans le DESSUS.

Fixer le DESSUS (D) à la GRANDE EXTRÉMITÉ (C) et à l'ARRIÈRE (E). Serrer cinq FIXATIONS TWIST-LOCK®.

## ÉTAPE 14

Insérer un COUVERCLE DE PASSE-CÂBLES (39P) et PASSE-CÂBLES (38P) dans le gros trou du DESSUS (D).

Insérer un CACHE-TROUS (26P) dans tous les trous inutilisés.

Recouvrir les FIXATIONS TWIST-LOCK® visibles avec un COUVERCLE DE FIXATION TWIST-LOCK® (61P).

Pour un entretien à long terme de l'élément, il est possible de retoucher les chants à l'aide du FEUTRE DE RETOUCHE (10M).

**REMARQUE** : Prière de lire les informations importantes sur la sécurité figurant sur les pages arrière du manuel d'instructions.

Ceci complète l'assemblage. Nettoyer avec un tissu humide. Essuyer.

## ÉTAPE 15

Ne pas serrer les FIXATIONS TWIST-LOCK® à cette étape.

Assembler l'élément sur un sol à moquette ou sur le carton vide pour éviter d'endommager l'élément ou le sol.

Enfoncer une FIXATION TWIST-LOCK® (7F) dans les gros trous de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A), de la GRANDE EXTRÉMITÉ (C) et de l'ARRIÈRE (E).

**REMARQUE** : Pour fixer l'élément au côté droit de la la Crédence 424463, utiliser l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B) au lieu de l'EXTRÉMITÉ DROITE (A).

## ÉTAPE 16

Enfoncer trois CONSOLES DE VÉRIN (32G) sur les trous dans les chants inférieurs des EXTRÉMITÉS (A et C).

À l'aide d'un marteau, enfoncer un TOURILLON (14M) à travers les trous dans les CONSOLES DE VÉRIN (32G) et les EXTRÉMITÉS (A et C). Maintenant, faire tourner un VÉRIN (16E) dans chaque TOURILLON.

**REMARQUE** : Pour soulever un coin de l'élément, faire tourner le VÉRIN dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Pour baisser un coin, faire tourner le VÉRIN dans le sens des aiguilles d'une montre.

## ÉTAPE 17

Insérer l'extrémité fileté des deux FIXATIONS TWIST-LOCK® (7F) dans l'Extrémité Gauche 424463 comme l'indique le schéma agrandi.

**REMARQUE** : Si les FIXATIONS TWIST-LOCK® ont été insérées dans les trous dans l'EXTRÉMITÉ DROITE (A), retirer les FIXATIONS des trous. Tirer sur les chants avant et arrière et faire sortir lentement les FIXATIONS des trous.

Appuyer l'EXTRÉMITÉ DROITE (A) sur les FIXATIONS TWIST-LOCK® situées dans l'Extrémité Gauche 424463. Maintenant, serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

**Utilisation de la FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER**

1. Insérer l'extrémité fileté de la FIXATION dans le trou de la pièce attenante.

**REMARQUE** : L'extrémité fileté de la FIXATION doit rester complètement insérée dans le trou de la pièce attenante lorsque l'on bloque la FIXATION.

2. Bien serrer la FIXATION à l'aide d'un tournevis Phillips.

## ÉTAPE 18

**REMARQUE** : Avant de commencer cette étape, séparer les VIS TÊTE LARGE 22 mm NOIRES (17S) des VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S). Ne pas confondre ces VIS.

Fixer la GRANDE EXTRÉMITÉ (C) à l'ARRIÈRE (E). Serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Fixer deux GESTIONNAIRES DE CORDON (65P) à l'ARRIÈRE (E). Utiliser deux VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRES (1S).

## ÉTAPE 19

Fixer l'ARRIÈRE (E) à l'EXTRÉMITÉ DROITE (A). Serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

## ÉTAPE 20

Fixer une PLAQUE DE CONNECTEUR (14G) au Dessus 424463. Utiliser quatre VIS NOIRES TÊTE LARGE 22 mm (17S).

## ÉTAPE 21

Insérer le DEMI-PASSE-CÂBLES (63P) et le COUVERCLE DE DEMI-PASSE-CÂBLES (64P) dans le cran du chant supérieur de la GRANDE EXTRÉMITÉ (C).

Fixer le DESSUS (D) au Dessus 424463. Utiliser quatre VIS TÊTE LARGE 22 mm NOIRES (17S) à travers la PLAQUE DE CONNECTEUR (14G) et dans le DESSUS.

Fixer le DESSUS (D) à la GRANDE EXTRÉMITÉ (C) et à l'ARRIÈRE (E). Serrer cinq FIXATIONS TWIST-LOCK®.

## ÉTAPE 22

Insérer un COUVERCLE DE PASSE-CÂBLES (39P) et PASSE-CÂBLES (38P) dans le gros trou du DESSUS (D).

Insérer un CACHE-TROUS (26P) dans tous les trous inutilisés.

Recouvrir les FIXATIONS TWIST-LOCK® visibles avec un COUVERCLE DE FIXATION TWIST-LOCK® (61P).

Pour un entretien à long terme de l'élément, il est possible de retoucher les chants à l'aide du FEUTRE DE RETOUCHE (10M).

**REMARQUE** : Prière de lire les informations importantes sur la sécurité figurant sur les pages arrière du manuel d'instructions.

Ceci complète l'assemblage. Nettoyer avec un tissu humide. Essuyer.

Use estas instrucciones de ensamblaje en español junto con las figuras paso-a-paso provistas en el folleto inglés. Cada paso en español corresponde al mismo paso en inglés. Compare la "Lista de Part" abajo con la "Part Identification" en el folleto en inglés para familiarizarse con Las partes de ensamblaje.

**NOTA:** ESTE FOLLETO DE INSTRUCCIONES CONTIENE INFORMACIÓN **IMPORTANTE** SOBRE LA SEGURIDAD. POR FAVOR LEA Y GUÁRDELO PARA REFERENCIA EN EL FUTURO.

**CONTÁCTENOS PRIMERO**

**ANTES DE HACER DEVOLUCIONES A LA TIENDA.**

Tratamos de asegurar que su mueble llega en condición excelente. Nuestros representantes de Servicio al Cliente son amables y listos para ayudarle con servicio rápido y eficiente si una parte está defectuosa o ausente (o si necesita ayuda con el ensamblaje). Llame o envíe un mensaje de texto:

**800.523.3987**

**Lunes a viernes, 8:30 a.m. - 5:00 p.m.**

**Hora oficial del Este  
(excepto días festivos)**

Si requiere un repuesto de una parte, será enviado dentro de 48 horas (excepto los fines de semana y días festivos)

Anote la fecha de comprar esta unidad y guarde el folleto para su referencia futura. Si necesita ponerse en contacto con Sauder en cuanto a esta unidad, refiérase al número de lote y al número de modelo cuando llame a nuestro número gratis.

No. lote: \_\_\_\_\_

Fecha de compra: \_\_\_\_\_

LISTA DE PARTES			LISTA DE PARTES		
ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	EXTREMO DERECHO.....	1	16E	NIVELADOR.....	3
B	EXTREMO IZQUIERDO.....	1	7F	SUJETADOR TWIST-LOCK®.....	19
C	EXTREMO GRANDE.....	1	14G	PLACA DE CONECTOR.....	2
D	PANEL SUPERIOR.....	1	32G	MÉNSULA DE NIVELADOR.....	3
E	DORSO.....	1	10M	PLUMA DE RETOQUE.....	1
			14M	TUERCA DE HÉLICE.....	3
			26P	TAPÓN DE AGUJERO.....	4
			38P	OJAL.....	1
			39P	CUBIERTA DE OJAL.....	1
			61P	CUBIERTA DE SUJETADOR TWIST-LOCK®.....	19
			63P	MEDIO-OJAL.....	1
			64P	CUBIERTA DE MEDIO-OJAL.....	1
			65P	ORGANIZADOR DE CABLE.....	2
			1S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 14 mm.....	2
			17S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 22 mm.....	16

## PASO 1

Se ofrecen seis opciones para el ensamblaje de esta unidad:

1. Para fijar la Mesa Auxiliar de Escritorio 424464 al lado derecho o al lado izquierdo del Escritorio Ejecutivo 424467 y a la Credencia 424463 (para una configuración en U) continúe con el paso 2.
2. Para fijar la Mesa Auxiliar de Escritorio 424464 al lado derecho o al lado izquierdo del Escritorio Ejecutivo 424467 (para una configuración en L) continúe con el paso 7.
3. Para fijar la Mesa Auxiliar de Escritorio 424464 al lado derecho o al lado izquierdo de la Credencia 424463 (para una configuración en L) continúe con el paso 15.

## PASO 2

No apriete los SUJETADORES TWIST-LOCK® en este paso.

Ensamble la unidad sobre un piso alfombrado o sobre el cartón vacío para evitar rayar la unidad o el piso.

Empuje un SUJETADOR TWIST-LOCK® (7F) dentro de los agujeros grandes de los EXTREMOS (A y B) y del DORSO (E).

NOTA: El EXTREMO GRANDE (C) no es utilizado en el ensamblaje en U.

## PASO 3

Empuje dos MÉNSULAS DE NIVELADOR (32G) sobre los agujeros en los bordes inferiores de los EXTREMOS (A y B).

Utilice un martillo para golpear un TUERCE DE HÉLICE (14M) dentro de los agujeros de las MÉNSULAS DE NIVELADOR (32G) y los EXTREMOS (A y B). Ahora, gire un NIVELADOR (16E) dentro de cada TUERCE DE HÉLICE.

NOTA: Para levantar una esquina de la unidad, gire el NIVELADOR hacia la izquierda. Para bajar una esquina, gire el NIVELADOR hacia la derecha.

## PASO 4

Inserte el extremo con cabilla de cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK® (7F) dentro del Extremo Izquierdo 424467 y del Extremo Derecho 424463 como se muestra en el diagrama ampliado.

NOTA: Si ya ha empujado los SUJETADORES TWIST-LOCK® dentro de los agujeros de los EXTREMOS (A y B), retire los SUJETADORES de los agujeros. Tire de los bordes delantero y posterior, lentamente moviendo los SUJETADORES fuera de los agujeros.

Empuje los EXTREMOS (A y B) sobre los SUJETADORES TWIST-LOCK® situados en el Extremo Derecho 424463 y el Extremo Izquierdo 424467. Ahora apriete ocho SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Cómo utilizar el SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER

1. Inserte el extremo con cabilla del SUJETADOR en el agujero de la parte adjunta.

NOTA: El extremo con cabilla del SUJETADOR debe quedarse completamente insertado en el agujero de la parte adjunta cuando se enclava el SUJETADOR.

2. Apriete el SUJETADOR lo más apretado posible con un destornillador Phillips (cruz).

## PASO 5

NOTA: Antes de comenzar este paso, separe los TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S) de los TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S). No confunda estos TORNILLOS.

Fije el DORSO (E) a los EXTREMOS (A y B). Apriete ocho SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Fije dos ORGANIZADORES DE CABLES (65P) al DORSO (E). Use dos TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S).

## PASO 6

Fije dos PLACAS DE CONEXIÓN (14G) al Panel Superior de Escritorio 424467 y al Panel Superior de Credencia 424463. Utilice ocho TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S).

Fije el PANEL SUPERIOR (D) al DORSO (E). Apriete tres SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Fije el PANEL SUPERIOR (D) al Panel Superior de Escritorio 424467 y al Panel Superior de Credencia 424463. Pase ocho TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S) a través de las PLACAS DE CONEXIÓN y dentro del PANEL SUPERIOR.

Pase al último paso ahora.

## PASO 7

No apriete los SUJETADORES TWIST-LOCK® en este paso.

Ensamble la unidad sobre un piso alfombrado o sobre el cartón vacío para evitar rayar la unidad o el piso.

Empuje un SUJETADOR TWIST-LOCK® (7F) dentro de los agujeros grandes del EXTREMO DERECHO (A), del EXTREMO GRANDE (C) y del DORSO (E).

NOTA: Para fijar la unidad al lado derecho del Escritorio Ejecutivo 424467, utilizará el EXTREMO IZQUIERDO (B) en vez del EXTREMO DERECHO (A).

## PASO 8

Empuje tres MÉNSULAS DE NIVELADOR (32G) sobre los agujeros en los bordes inferiores de los EXTREMOS (A y C).

Utilice un martillo para golpear un TUERCE DE HÉLICE (14M) dentro de los agujeros de las MÉNSULAS DE NIVELADOR (32G) y los EXTREMOS (A y C). Ahora, gire un NIVELADOR (16E) dentro de cada TUERCE DE HÉLICE.

NOTA: Para levantar una esquina de la unidad, gire el NIVELADOR hacia la izquierda. Para bajar una esquina, gire el NIVELADOR hacia la derecha.

## PASO 9

NOTA: Antes de comenzar este paso, separe los TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S) de los TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S). No confunda estos TORNILLOS.

Fije el EXTREMO GRANDE (C) al DORSO (E). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Fije dos ORGANIZADORES DE CABLES (65P) al DORSO (E). Use dos TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S).

Cómo utilizar el SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER

1. Inserte el extremo con cabilla del SUJETADOR en el agujero de la parte adjunta.

NOTA: El extremo con cabilla del SUJETADOR debe quedarse completamente insertado en el agujero de la parte adjunta cuando se enclava el SUJETADOR.

2. Apriete el SUJETADOR lo más apretado posible con un destornillador Phillips (cruz).

## PASO 10

Inserte el extremo con cabilla de dos SUJETADORES TWIST-LOCK® (7F) dentro del Extremo Izquierdo 424467 como se muestra en el diagrama ampliado.

NOTA: Si ya ha empujado los SUJETADORES TWIST-LOCK® dentro de los agujeros del EXTREMO DERECHO (A), retire los SUJETADORES de los agujeros. Tire de los bordes delantero y posterior, lentamente moviendo los SUJETADORES fuera de los agujeros.

Empuje el EXTREMO DERECHO (A) sobre los SUJETADORES TWIST-LOCK® situados en el Extremo Izquierdo 424467. Ahora apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

## PASO 11

Fije el DORSO (E) al EXTREMO DERECHO (A). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

## PASO 12

Fije una PLACA DE CONEXIÓN (14G) al Panel Superior de Escritorio 424467. Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S).

## PASO 13

Introduzca el MEDIO OJAL (63P) y la CUBIERTA DE LOS MEDIO OJALES (64P) dentro de la muesca en el borde superior del EXTREMO GRANDE (C).

Fije el PANEL SUPERIOR (D) al Panel Superior de Escritorio 424467. Pase cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S) a través de la PLACA DE CONEXIÓN (14G) y dentro del PANEL SUPERIOR.

Fije el PANEL SUPERIOR (D) al EXTREMO GRANDE (C) y al DORSO (E). Apriete cinco SUJETADORES TWIST-LOCK®.

## PASO 14

Empuje una CUBIERTA DE OJAL (39P) y un OJAL (38P) dentro del agujero grande del PANEL SUPERIOR (D).

Inserte un TAPÓN DE AGUJERO (26P) dentro de todos los agujeros no utilizados.

Recubra cualquier SUJETADOR TWIST-LOCK® visible con una CUBIERTA DE SUJETADOR TWIST-LOCK® (61P).

Para el cuidado y mantenimiento de la unidad, puede retocar los bordes con la PLUMA DE RETOQUE (10M).

**NOTA:** Por favor, lea las páginas de atrás del folleto de instrucciones en cuanto a importante información de seguridad.

Esto completa el ensamblaje. Limpiar con un trapo húmedo. Seque con un paño.

## PASO 15

No apriete los SUJETADORES TWIST-LOCK® en este paso.

Ensamble la unidad sobre un piso alfombrado o sobre el cartón vacío para evitar rayar la unidad o el piso.

Empuje un SUJETADOR TWIST-LOCK® (7F) dentro de los agujeros grandes del EXTREMO DERECHO (A), del EXTREMO GRANDE (C) y del DORSO (E).

**NOTA:** Para fijar la unidad al lado derecho de la Credencia 424463, utilizará el EXTREMO IZQUIERDO (B) en vez del EXTREMO DERECHO (A).

## PASO 16

Empuje tres MÉNSULAS DE NIVELADOR (32G) sobre los agujeros en los bordes inferiores de los EXTREMOS (A y C).

Utilice un martillo para golpear un TUERCE DE HÉLICE (14M) dentro de los agujeros de las MÉNSULAS DE NIVELADOR (32G) y los EXTREMOS (A y C). Ahora, gire un NIVELADOR (16E) dentro de cada TUERCE DE HÉLICE.

**NOTA:** Para levantar una esquina de la unidad, gire el NIVELADOR hacia la izquierda. Para bajar una esquina, gire el NIVELADOR hacia la derecha.

## PASO 17

Inserte el extremo con cabilla de dos SUJETADORES TWIST-LOCK® (7F) dentro del Extremo Izquierdo 424463 como se muestra en el diagrama ampliado.

**NOTA:** Si ya ha empujado los SUJETADORES TWIST-LOCK® dentro de los agujeros del EXTREMO DERECHO (A), retire los SUJETADORES de los agujeros. Tire de los bordes delantero y posterior, lentamente moviendo los SUJETADORES fuera de los agujeros.

Empuje el EXTREMO DERECHO (A) sobre los SUJETADORES TWIST-LOCK® situados en el Extremo Izquierdo 424463. Ahora apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

**Cómo utilizar el SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER**

1. Inserte el extremo con cabilla del SUJETADOR en el agujero de la parte adjunta.

**NOTA:** El extremo con cabilla del SUJETADOR debe quedarse completamente insertado en el agujero de la parte adjunta cuando se enclava el SUJETADOR.

2. Apriete el SUJETADOR lo más apretado posible con un destornillador Phillips (cruz).

## PASO 18

**NOTA:** Antes de comenzar este paso, separe los TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S) de los TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S). No confunda estos TORNILLOS.

Fije el EXTREMO GRANDE (C) al DORSO (E). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Fije dos ORGANIZADORES DE CABLES (65P) al DORSO (E). Use dos TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S).

## PASO 19

Fije el DORSO (E) al EXTREMO DERECHO (A). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

## PASO 20

Fije una PLACA DE CONEXIÓN (14G) al Panel Superior 424463. Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S).

## PASO 21

Introduzca el MEDIO OJAL (63P) y la CUBIERTA DE LOS MEDIO OJALES (64P) dentro de la muesca en el borde superior del EXTREMO GRANDE (C).

Fije el PANEL SUPERIOR (D) al Panel Superior 424463. Pase cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA GRANDE de 22 mm (17S) a través de la PLACA DE CONEXIÓN (14G) y dentro del PANEL SUPERIOR.

Fije el PANEL SUPERIOR (D) al EXTREMO GRANDE (C) y al DORSO (E). Apriete cinco SUJETADORES TWIST-LOCK®.

## PASO 22

Empuje una CUBIERTA DE OJAL (39P) y un OJAL (38P) dentro del agujero grande del PANEL SUPERIOR (D).

Inserte un TAPÓN DE AGUJERO (26P) dentro de todos los agujeros no utilizados.

Recubra cualquier SUJETADOR TWIST-LOCK® visible con una CUBIERTA DE SUJETADOR TWIST-LOCK® (61P).

Para el cuidado y mantenimiento de la unidad, puede retocar los bordes con la PLUMA DE RETOQUE (10M).

**NOTA:** Por favor, lea las páginas de atrás del folleto de instrucciones en cuanto a importante información de seguridad.

Esto completa el ensamblaje. Limpiar con un trapo húmedo. Seque con un paño.

## ⚠ WARNING

Please use your furniture correctly and safely. Improper use can cause safety hazards, or damage to your furniture or household items. **Carefully read the following chart.**

Look out for:	What can happen:	How to avoid the problem:
<ul style="list-style-type: none"> <li>Overloaded shelves and drawers.</li> <li>Improper loading can cause the product to be top-heavy.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Risk of injury.</li> <li>Top-heavy furniture can tip over.</li> <li>Overloaded shelves and drawers can break.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Never exceed the weight limits shown in the instructions.</li> <li>Work from bottom to top when loading shelves and drawers. Place the heavier items on the lower shelves or in lower drawers.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Improperly moving furniture that is not designed and equipped with casters.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Furniture can tip over or break if improperly moved.</li> <li>Physical injury. Furniture can be very heavy.</li> <li>Breakage of tops - particularly with double pedestal furniture (drawers at both ends).</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Unload shelves and drawers from top to bottom before moving the unit.</li> <li>Do not push furniture, especially on a carpeted floor. Have a friend help you lift the item and set it in place.</li> <li>Provide support to the center section of the top when lifting the furniture.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Placing TVs on furniture items that are not designed to support a television is hazardous.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Risk of injury or death. TVs can be very heavy. Plus the weight and location of the picture tube tends to make TVs unbalanced and prone to tipping forward.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>This product is not designed to support a television.</li> </ul>

## ⚠ AVERTISSEMENT

Prière d'utiliser le mobilier à bon escient et avec prudence. Une mauvaise utilisation peut être à l'origine de risques d'accident ou peut endommager le mobilier et les articles ménagers. **Lire attentivement le tableau suivant.**

À surveiller :	Danger éventuel :	Solution :
<ul style="list-style-type: none"> <li>Tablettes et tiroirs surchargés.</li> <li>En cas de chargement inadéquat l'élément peut être lourd du haut.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Risque de blessure.</li> <li>Du mobilier mal équilibré risque de se renverser.</li> <li>Tablettes et tiroirs surchargés risquent de casser.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ne jamais excéder les limites de poids indiquées dans les instructions.</li> <li>Pour charger les tablettes et tiroirs, commencer par remplir celui du bas pour finir par celui du haut. Placer les articles plus lourds sur les tablettes inférieures ou dans les tiroirs inférieurs.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Déplacement inadéquat d'un mobilier qui n'est pas conçu pour avoir des roulettes et n'en est pas équipé.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le mobilier risque de se renverser ou de casser en cas de déplacement inadéquat.</li> <li>Blessure physique. Le mobilier peut être très lourd.</li> <li>Défaillance des dessus surtout avec les éléments de double piédestaux (tiroirs en chaque extrémité).</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Décharger les tablettes et tiroirs en commençant par celui du haut avant de déplacer l'élément.</li> <li>Ne pas pousser le meuble, surtout sur la moquette. Se faire aider par une autre personne pour soulever l'élément et le mettre en place.</li> <li>Supporter la section centrale du dessus lorsque l'on soulève le meuble.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Il est dangereux de placer des téléviseurs sur des meubles que ne sont pas prévus à cet effet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Risque de blessures graves, voire mortelles. Les téléviseurs peuvent être particulièrement lourds. De plus, le poids et l'emplacement du tube image ont tendance à rendre les téléviseurs instables et enclins à tomber vers l'avant.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ce produit n'est pas destiné à supporter un téléviseur.</li> </ul>

## ADVERTENCIA

Por favor use el mobiliario correcta y seguramente. El mal uso puede causar riesgos de seguridad o daño a las unidades o artículos domésticos. **Cuidadosamente lea la tabla a continuación.**

Esté alerta de:	Puede ocurrir:	Evitar el problema:
<ul style="list-style-type: none"><li>• Estantes y cajones sobrecargados.</li><li>• Cargar el producto de manera inadecuada puede causar la inestabilidad.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Riesgo de lesiones.</li><li>• El mobiliario inestable puede volcarse.</li><li>• Estantes y cajones sobrecargados pueden romperse.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Nunca exceder los límites de peso indicados en las instrucciones.</li><li>• Cargue los estantes y cajones a partir de la base y trabaje hacia arriba. Coloque los artículos más pesados sobre los estantes inferiores o en los cajones inferiores.</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Mover incorrectamente el mobiliario que no está diseñado y provisto con ruedecitas.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• La inclinación o rotura del mobiliario es posible si se mueve de manera inadecuada.</li><li>• Lesión física. El mobiliario puede ser muy pesado.</li><li>• Rotura de las superficies especialmente las unidades con dos pedestales (con cajones en cada extremo).</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Descargue los estantes y cajones desde arriba hacia abajo antes de mover la unidad.</li><li>• No empuje la unidad, especialmente sobre un piso alfombrado. Pide la ayuda de otra persona para levantar la unidad y colocarla en lugar.</li><li>• Soporte la sección central del panel superior cuando levanta el mueble.</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Es peligroso colocar los televisores sobre unidades de mobiliario que no están diseñadas para soportar un televisor.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Riesgo de lesiones o muerte. Los televisores pueden ser muy pesados. Además, el peso y la ubicación del tubo de imagen tienden a causar la inestabilidad de televisores y propensa a volcarse hacia adelante.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Este producto no está diseñado para soportar un televisor.</li></ul>

## 5-YEAR LIMITED WARRANTY

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provides limited warranty coverage to the original purchaser of this product for a period of five years from the date of purchase against defects in materials or workmanship of Sauder furniture components. As used in this Warranty, "defect" means imperfections in components which substantially impair the utility of the product. This Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

2. There is no warranty coverage for defects or conditions that result from the failure to follow product assembly instructions, information or warnings, misuse or abuse, intentional damage, fire, flood, alteration or modification of the product, or use of the product in a manner inconsistent with its intended use, nor any condition resulting from incorrect or inadequate maintenance, cleaning, or care. There is also no warranty coverage for rented products or any products purchased "used" or "as is", at a distress or going-out-of business sale, or from a liquidator.

3. As the exclusive remedy under this Warranty, Sauder will (at its sole option) repair, replace or refund the value of any defective furniture component. Sauder may require independent confirmation of the claimed defect and proof of purchase. Replacement parts will be warranted for only the remaining period of the original Warranty. SAUDER SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND and all such damages are EXCLUDED FROM THIS WARRANTY, such as loss of use, disassembly, transportation, labor or damage to property on or near the product. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

## GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) offre une couverture de garantie limitée à l'acheteur initial du présent produit pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat contre tout défaut de matériaux ou de fabrication des composantes de mobilier Sauder. Le mot « défaut », tel qu'il est utilisé sous les termes de la présente garantie, comprend les imperfections des pièces qui empêchent substantiellement l'utilisation du produit. La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et il est possible que vous ayez des droits supplémentaires variant d'État en État ou de province en province.

2. La présente garantie ne saurait couvrir les défauts ou conditions qui surviendraient à la suite du non respect des instructions, informations ou mises en garde de montage, d'une mauvaise utilisation ou d'un abus, d'un dommage intentionnel, d'un incendie, d'une inondation, d'une altération ou modification du produit, d'une utilisation du produit allant à l'encontre de son usage prévu, ni aucune condition résultant d'une maintenance, d'un nettoyage ou d'un entretien inappropriés ou inadéquats. De plus, il n'existe aucune garantie pour les produits loués ou tous les produits achetés « d'occasion » ou « en l'état », dans le cadre d'une vente aux enchères ou de solde pour cessation de commerce, ou auprès d'un liquidateur.

3. En tant que recours exclusif en vertu de la présente garantie, Sauder réparera, remplacera ou remboursera (sur sa seule décision) la valeur de toute composante de mobilier défectueuse. Sauder peut exiger une confirmation indépendante du défaut revendiqué ainsi qu'une preuve d'achat. Les pièces de rechange seront garanties uniquement pendant la période restante de la garantie originale. SAUDER NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF DE TOUTE SORTE et lesdits dommages sont EXCLUS DE LA PRÉSENTE GARANTIE, à savoir perte d'utilisation, démontage, transport, main d'œuvre ou dommages matériels sur ou à proximité du produit. Certains États ou provinces ne permettant pas l'exclusion ou la limite aux responsabilités pour dommages accidentels ou consécutifs, la limite ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas être applicable.

## GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provee cobertura de garantía limitada al comprador original de este producto por un periodo de cinco años, a partir de la fecha de compra, contra defectos en los materiales o de mano de obra en los componentes de muebles Sauder. Como es utilizado en esta Garantía, "defecto" significa imperfecciones en los componentes que de manera fundamental afecta la utilidad del producto. Esta Garantía le permite a usted ciertos derechos legales, y usted también podría poseer otros derechos adicionales, los cuales varían de estado a estado.

2. No hay cobertura de garantía para defectos o estados que resulten del incumplimiento en seguir las instrucciones, la información o las advertencias sobre el ensamble del producto; del uso incorrecto o maltrato, del daño intencional, incendio, inundación, cambio o modificación del producto; o de la utilización del producto de manera contradictoria con el uso para el cual fue fabricado, ni por ningún estado que resulte del mantenimiento, limpieza o cuidado incorrecto o inadecuado. Tampoco no hay cobertura de garantía para los productos rentados o para cualesquiera productos comprados "de uso" o "como está", en una venta de bienes embargados o en una venta por salirse del negocio, o comprados a un liquidador.

3. Como un recurso exclusivo bajo esta Garantía, Sauder (sólo a su opción) reparará, reemplazará o reembolsará el valor de cualquier componente defectuoso de mueble. Sauder puede requerir una confirmación independiente de un defecto reclamado y una prueba de compra. Las piezas de repuesto serán garantizadas solamente por el período de tiempo que queda de la Garantía original. SAUDER NO TENDRÁ RESPONSABILIDAD POR NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE DE NINGÚN TIPO y todos dichos daños SE EXCLUYEN DE ESTA GARANTÍA, tales como pérdida de uso, desensamble, transporte, trabajo o daño a la propiedad en o cerca del producto. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, en tales instancias la limitación o exclusión antes mencionada podría no ser aplicable a usted.

4. This Warranty applies only to warranted defects that first arise and are reported to Sauder within the warranty coverage period. The Warranty cannot be transferred to subsequent owners or users of the product, and it shall be immediately void in the event the product is resold, transferred, leased or rented to any third party or person other than the original purchaser.

5. THERE ARE NO OTHER WARRANTIES APPLICABLE TO THIS PRODUCT. Under the laws of certain states, there may be no implied warranties from Sauder and all implied warranties, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE are disclaimed where allowed by law. TO THE EXTENT ANY IMPLIED WARRANTIES ARE APPLICABLE, ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY or the minimum period allowed by law, whichever is shorter. Some states do not allow limitations on how long an implied Warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

6. For Warranty inquiries or claims, please visit our website [www.sauder.com](http://www.sauder.com). You can also contact Sauder at 1.800.523.3987. Sauder may require Warranty claims to be submitted in writing to: Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Please include your sales receipt or other proof of purchase and a specific description of the product defect.

4. La présente garantie ne s'applique qu'aux défauts garantis qui se produisent pour la première fois et qui sont signalés à Sauder dans les limites de couverture de la garantie. La garantie ne peut pas être transférée à des propriétaires ou utilisateurs subséquents du produit, et sera immédiatement invalidée dans le cas où le produit est revendu, transféré, loué sous bail ou loué à une tierce partie ou personne autre que l'acheteur original.

5. IL N'EXISTE AUCUNE AUTRE GARANTIE EN VIGUEUR POUR LE PRÉSENT PRODUIT. En vertu des lois de certains États ou provinces, il ne peut y avoir de garanties implicites de la part de Sauder et toutes les garanties implicites, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER sont déclinées partout où la loi l'autorise. DANS LA MESURE OÙ TOUTE GARANTIE IMPLICITE EST APPLICABLE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE COMMERCIALITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE EXPRESSE ou à la période minimum autorisée par la loi, la période la plus courte étant retenue. Certains États ne permettant pas que des limites soient imposées quant à la durée d'une garantie implicite, la limite ci-dessus peut donc ne pas être applicable.

6. Pour toute question concernant la garantie ou toute demande de réclamation, consulter le site Web [www.sauder.com](http://www.sauder.com). Il est également possible de contacter Sauder en composant le 1.800.523.3987. Sauder peut exiger de soumettre les demandes de réclamation sous garantie par écrit à : Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Veuillez joindre votre ticket de caisse ou toute autre preuve d'achat ainsi qu'une description spécifique du défaut de produit.

4. Esta Garantía sólo es aplicable a defectos garantizados que primeramente surjan y se informen a Sauder dentro del periodo de cobertura de garantía. La Garantía no puede ser transferida a propietarios o usuarios subsiguientes del producto, y ésta será inmediatamente invalidada en el caso que el producto sea revendido, transferido, arrendado o rentado a cualquier tercero u otra persona que no sea el comprador original.

5. NO HAY OTRA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. Bajo las leyes de ciertos estados, pueden no haber garantías implícitas de Sauder y se hace renuncia de responsabilidad de todas las garantías implícitas donde lo permita la ley, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLICITA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. EN LA MEDIDA CUALQUIER GARANTÍA IMPLICITA ES APLICABLE, CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLICITAS, INCLUYENDO AQUELLA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITAN EN DURACIÓN HASTA LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA IMPLICITA o hasta el periodo mínimo permitido por la ley, la que sea más corta. Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita, por eso la limitación arriba citada pueda no ser aplicable a usted.

6. Para solicitud de información o reclamación de Garantía, por favor, visite nuestro sitio Web [www.sauder.com](http://www.sauder.com). Usted también puede contactar a Sauder llamando al 1.800.523.3987. Sauder puede solicitar que las reclamaciones sean presentadas por escrito a: Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Por favor incluya su recibo de venta u otra prueba de compra y una descripción detallada del defecto del producto.

# CONTACT US FIRST BEFORE MAKING ANY RETURNS TO THE RETAILER.

Dear Valued Customer:

Thanks so much for choosing Sauder® furniture. I hope the purchase and assembly process was a positive experience and you feel good about the furniture you just built.

My grandfather, Erie Sauder, founded the company in 1934 and later invented and patented the first commercially successful ready-to-assemble tables. We strive to hold true to his core values of innovation, integrity, servanthood and stewardship.

Sauder products are made with environmentally responsible materials and world-class manufacturing processes. Our dedicated employees in Archbold, Ohio, along with our global manufacturing partners, are committed to providing you furniture with great value, style and quality.

From our family to you. Enjoy!



Dan Sauder  
Executive Vice President



Register and review  
your new product  
at [Sauder.com](http://Sauder.com)

For immediate service, our website is available 24 hours per day, 7 days per week, to order replacement parts, access assembly tips, leave a review, register your product and view Sauder products. [www.sauder.com/service](http://www.sauder.com/service)

## So, how did it go?

Set a world record for speed?  
Feeling good about yourself?  
Nice. Get social with it on any  
of these quality share sites.



**If you need assistance** or want to learn more, please call or text our award-winning, Ohio-based customer service team at **800.523.3987** Monday-Friday - 8:30 a.m. to 5:00 p.m. ET (except holidays) or at [sauder.com/service](http://sauder.com/service).

### General Conformity Certificate

1. This certificate applies to the Sauder Woodworking Product identified by this Instruction Book.
2. This certificate applies to compliance of this product with the CPSC Ban on Lead-Containing Paint (16 CFR 1303).
3. This product is manufactured by:  
Sauder Woodworking Company  
502 Middle St.  
Archbold, OH 43502  
419-446-2711
4. Date of Manufacture: \_\_\_\_\_

